

وزارة التعليم العالي والبحث العلمي



جامعة قاصدي مرباح - ورقلة



كلية الأدب واللغات

قسم: اللغة والأدب العربي

آليات الانسجام النصي في مقدمات المعلقات العشر

مذكرة تخرج لاستكمال متطلبات نيل شهادة الماستر في اللغة و الأدب العربي
تخصص: لسانيات النص

إشراف الأستاذ:

د.أحمد بلخضر

إعداد الطالبة:

فائزة دحو

السنة الجامعية: 2017/2016

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

A decorative floral element consisting of a central flower with several petals and a stem with leaves, positioned at the top left of the calligraphic text.

إهداء



إلى من علمني حب الحرف و حب القلم... إلى من ظل اسمه فخرا يرافقني...
إلى من كلَّه الله بالهيبة و الوقار و أمده الله بكل صفات الحلم و الحنان...
إلى من كان ولا يزال نورا يضيء دربي و قدوة لي في كل أمر... أبي شفاه الله و أطال الله في عمره و
أدامه تاجا يزين رأسي.
إلى جنتي في هذه الدنيا... إلى من أدين بكل ما أنا عليه و ما سأكون...
إلى أعذب صوت و أرق قلب و أجمل نعمة وهبها الله لي...
إلى من أختصر العالم تحت قدميها و في نظرة منها... إلى كل من كان دعائها سر نجاحي... أمي روح
في جسد ملاك.

إلى من وجدت عندهم الحزن الدافي و البيت الثاني...

إلى من كان لي أكثر من أخ و معين زوج اختي نبيل إلى أختي التي فتحت لي بيتها فتحية.
إلى اجمل ما في الدنيا إخوتي رعاهم الله: أمال، رزيقة، حدود، زكية، صورية، خولة، لخضر،
مسعود. إلى كل عائلة دحو صغيرها و كبيرها.
إلى أخواتي اللاتي عشت معهن أياما حفرت في طيات ذاكرتي: سلمى، سعاد، بشرى، أمال،
نفيسة، إيمان، سلسبيل، رحمونة.

إلى هدية القدر من به عرفت معنى الحياة و معنى الفرح أدامه الله فرحة تزين أيامي.

إلى أساتذة الأدب كل باسمه و إلى كل من ساعدني في إنجاز هذا البحث

من قريب أو بعيد ولو بكلمة طيبة.



فائزة

شكرًا واحترامًا

الحمد لله الذي وفقنا و منحنا القوة و الصبر

لإتمام هذا العمل

و بعد يشرفني أن أرفع أسمى آيات الشكر و الامتنان

إلى أستاذي المشرف الدكتور أحمد بلخضر، الذي أنار لي طريق البحث بنصائحه

القيمة و تشجيعاته المتواصلة

و إلى كل من وقف إلى جانب و ساعدني من قريب أو من بعيد لإنجاز هذا العمل.

و كذا جميع أساتذتي الذين أشرفوا على تكويني خلال المرحلة الجامعية.





المقدمة

المقدمة:

الحمد لله رب العالمين نحمده و نشكره كما ينبغي لجلال وجهه و عظيم سلطانه و الصلاة و السلام على أشرف المرسلين و خاتم النبيين محمد بن عبد الله عليه أفضل الصلاة و أزكى التسليم أما بعد:

فإنه لا يخفى على أيّ دارس أو باحث في مجال اللسانيات النصية أنها أظهرت تجاوزا للدراسات اللسانية الجمليّة، بمختلف توجهاتها: (النبوية، التوزيعية، السلوكية، الوظيفية، التوليدية، التحويلية...) ولا يعني التجاوز هنا القطيعة العلمية بين تلك التوجهات، وبين اللسانيات النصية، و إنما تطور العلوم يفترض استفادة اللسانيات النصية من كل معطيات اللسانيات الجمليّة، و تجاوز قصور هذه الأخيرة من حيث أنّ الجملة لم تعد كافية لكل مسائل الوصف اللغوي؛ من حيث الدلالة و التداول و السياق الثقافي العام.

وبهذا أصبح موضوع لسانيات النص -بشكل عام- النص اللغوي بجميـع مكوّناته؛ و من مكوّناته البنائية (السطحية و العميقة) عنصرا الاتساق و الانسجام، هذا الأخير الذي يمثل العصب الرئيس في تماسك النص واتساقه ، من خلال ما يحتويه من علاقات دلالية متنوعة الأمر الذي جعلنا نتخذه أداة من أدوات البحث عن الانسجام في النص الشعري الذي احتوته ما يعرف بالمعلقات الشعرية في عصر ما قبل الإسلام. و باكتمال هذين العنصرين، تشكل العنوان على النحو الآتي : آليات الانسجام النصي في مقدّمات المعلّقات العشر.

و استواء العنوان على هذه الشاكلة يطرح الإشكالية الرئيسة الآتية: ماهي آليات الانسجام التي يمكن العثور عليها في النص الشعري لمقدّمات المعلّقات العشر؟

و تتبثق من هذه الإشكالية إشكالات فرعية تتمثل في الأسئلة الآتية:

- هل هناك انسجام نصي بين أبيات مقدّمات المعلّقات؟
- إذا تحقق الانسجام ما هي الأدوات الأكثر توظيفا في المقدّمات؟

- إلى أي مدى ساهمت هذه الأدوات في انسجام هذه المقدمات؟
- إذا لم يتحقق الانسجام، فما هي أسباب هذا الانفصام بين أبيات المقدمة و المعلقة ككل؟

إنّ طبيعة هذا الموضوع بصيغته التركيبية، و إشكالاته المطروحة، تدفعنا إلى وضع فرضيات أولية تسعى هذه الدراسة إلى تحقيقها و هي كالآتي:

- صلاحية دراسة آليات الانسجام في أي نص شعري كان أم نثري.
 - يمكن للانسجام أن يؤدي الدور نفسه الذي كان يؤديه في تحريك مفاصل الجملة.
 - تشارك أدوات الانسجام في تماسك البنية العميقة في مقدمات المعلقات الشعرية.
- لكشف اللثام عن الإشكالية و الوصول إلى تحقيق الفرضيات المطروحة آنفا، قمنا بوضع خطة مفصلية للموضوع تمثلت في الآتي:

تمهيد: تناولنا فيه المفاهيم و المصطلحات الأساسية الخاصة بعنوان البحث. أتبعناه بفصل أول: أوسمناه بآليات الانسجام النصي؛ قمنا بتقسيمه إلى مبحثين؛ ففي المبحث الأول: تناولنا فيه المستوى الدلالي الذي قسمناه بدوره إلى مطلبين؛ عالج المطلب الأول: آلية دلالة العلاقات، خصصنا الحديث فيها حول علاقة واحدة هي: علاقة الإجمال والتفصيل من بين العلاقات الأخرى، على اعتبار أنها أكثر ملائمة لطبيعة هذه الدراسة. وأما المطلب الثاني فقد تناول فيه: آلية موضوع الخطاب و التغيري.

و في المبحث الثاني تناولنا المستوى التداولي الذي انقسم هو الآخر إلى مطلبين؛ حيث ركزنا في المطلب الأول على تداولية السياق؛ والتي تنقسم بدورها إلى سياق مقالي و آخر مقامي، و مطلب ثان اهتم بتداولية المعرفة الخلفية و التناص.

و يأتي بعد ذلك فصل ثان عنوانه: بآليات الانسجام النصي في مقدمات المعلقات العشر.

تناولنا فيه أهم الآليات التي ركّز عليها شعراء الجاهلية في مطالع قصائدهم الشعرية.

وختمنا هذه الدراسة بذكر أهم الملاحظات التي توصلنا إليها في ثنايا البحث.

انطلاقاً من هذه الخطة و الإشكالية المطروحة سابقاً، توجب علينا اعتماد المنهج الوصفي

الذي تعتمد عليه الدراسة اللسانية بصفة عامة و النصيّة منها بصفة خاصة.

ولا ندري إن كنا أول من قام بدراسة آليات الانسجام النصي على المعلقات العشر، و لكن

حسب اطلاعنا المحدود لم نعثر على عنوان به هذه الشاكلة، التي قيام عليها عنوان مذكرتنا،

بالرغم من وجود دراسات كثيرة اهتمت بالانسجام وآلياته في مدونات أخرى مثل:

- دور الروابط في اتساق و انسجام الحديث القدسي لمحمد عريايوي.

- مظاهر التماسك النصي في الكراسي الشرسة لتحريشي عبد الحفيظ.

لتجسيد الخطة و الإجابة عن الإشكالية اعترضنا بعض الصعوبات و التي كانت في

حقيقتها دافعا للوصول إلى ما نصبو إليه من أهداف يمكن إجمالها في ما يلي:

1. إن تعدّد آليات الانسجام و تنوّعها في الفكر النقدي الحديث جعلنا نتوه في اختيار

الأنسب من هذه الآليات للدراسة.

2. صعوبة التعامل مع لغة الشعر الجاهلي القديم، و خاصة شعر مقدّمات المعلقات.

ولتدليل هذه الصعوبات قمنا بالاستعانة بمجموعة من المصادر و المراجع منها: لسانيات

النص _ مدخل إلى انسجام الخطاب _ لمحمد خطابي _ لسانيات النص _ لأحمد مداس _

إستراتيجية الخطاب _ لظافر الشهري _ شرح المعلقات السبع _ للزوزني _ شرح المعلقات العشر _

للشنقيطي.

وأخيرا هذه محاولة متواضعة حاولنا فيها أولا تطبيق المنهجية العلمية في كتابة البحث

الأكاديمي من جهة، و إمطة اللّثام عن مصطلح لساني حديث (الانسجام النصي) في مدونة

شعرية تراثية (المعلقات العشر) من جهة أخرى، و ذلك من أجل تبين مدى مساهمته في سبك و انسجام بنيتها العميقة.

وفي الختام يمكن القول أننا حاولنا أن نقدم عملاً نرجو به خدمة البحث العلمي ، ولو بإمكانات متواضعة ، فان وفقنا فمن الله ، وان أخفقنا فمن قلة خبرتنا في هذا المجال.

عزأؤنا الوحيد أننا أخلصت الجهد و البحث قدر ما استطعنا.

ولا يسعني في نهاية هذا المطاف ، إلا أن أتقدم بالشكر الجزيل لأستاذي الفاضل الدكتور أحمد بلخضر، الذي أعانني و وجهني كثيراً وأخذ بيدي لأخطو أولى خطواتي في طريق البحث و الدراسة.

الطالبة:فائزة دحو

ورقلة في 2017/5/22



التمهيد :

مفاهيم ومصطلحات

تمهيد: مفاهيم و مصطلحات.

وقبل الحديث عن الانسجام النصي في مقدمات المعلقات العشر، يتحتم علينا الوقوف على المفاتيح الرئيسة لهذا الموضوع، و المتمثلة في ما ورد في العنوان من مفاهيم و مصطلحات؛ و من هذه المصطلحات الواجب التعرف عليها، مصطلحات كل من (الآليات _ الانسجام _ النص _ المقدمات _ المعلقات العشر).

أولاً: الآليات: les mécanismes .

أ - التعريف اللغوي :

"الآلة: الأداة، والجَم - ع الآلات. والآلة: م - ا اعتملت به من الأداة، يكسون واحداً وجمعاً، وقيل: هو جمع لا واحد له من لفظه. وقول علي، عليه السلام: تستعمل آلة الدين في طلب الدنيا، إنما يعني به العلم لأن إنما يقوم بالعلم" ¹ فقله ما اعتملت به من أداة يعني ما وظف من أداة في فعل أي شيء كان مصدره. ومن ثم يجوز لنا إطلاقه حقيقة أو مجازاً على أي شيء نعتمد عليه في دراستنا للنص الأدبي. ولعل هذا ما سيتضح أماناً عندما نتناول ما قيل في كنهه ومعناه في الجانب الاصطلاحي، وذلك في العنوان الموالي .

ب - التعريف الاصطلاحي:

ومما عثرنا عليه _ بعد البحث والتقيب المتواضع عن معنى الآليات _ وجدنا أنه - ا: "تعني (الطريقة /الأداة) التي يستخدمها الكاتب للكشف عن قضايا نقدية في عمل أدبي" ². و قد

¹ ابن منظور، لسان العرب، دار الكتب العلمية، بيروت لبنان، ط:1، 2003، ج:11، ص:46.

² _ بدوي طبانة، معجم البلاغة العربية، دار المنارة للنشر و التوزيع، جدة، ط3، 1988م، ص:45.

يرتبط اسم الآلة بما تتركه من أثر، على سبيل المجاز المرسل الذي يبرز في قوله تعالى:
(واجعل لي لسان صدق في الآخرين)¹.

مما تقدم في الجانبين اللغوي والاصطلاحي يمكن القول: أنّ الآلة هي تلك الأداة التي
يعتمد عليها في فعل أي شيء، سواء أكان ماديا، أو معنويا ، ومن هنا يكتسب هذا المصطلح
مصادقته في عنوان هذه المذكرة .

ثانيا: الانسجام: La cohérence.

يعد مصطلح الانسجام محركا رئيسا في موضوعنا هذا، وعليه يجب التعرف عليه _ قبل
معالجته في المدونة _ من حيث جذوره اللغوية، وما قيل حول ماهيته و وظيفته من قبل أهل
الاختصاص.

أ - المعنى اللغوي:

لقد ورد في اللسان أن الانسج-ام يعني تتابع قطرات الدمع، فيقال: "سجمت العين الدمع،
والسحابة الماء تسجمه سجما وسجوما وسجمانا وهو قطران الدمع وسيلانه " ² وهو المعنى عينه
في قولهم " سجم الدمع سجوما وسجاما ... و سجمته العين، والسحابة الماء تسجمه وتسجمه
سجما وسجوما وسجمانا ، قطر دمعها وسال قليلا أو كثيرا"³

من خلال ما سبق ذكره يمكن القول أن الانسجام أو السجم كما ورد في المعاني اللغوية،
يدل في عمومه على التوالي أو التالي؛ سواء أكان دمعاً أو ماء منحدراً من السحاب .

إن هذا المعنى اللغوي يمكن أن يفيدنا في توليف المعنى التمثيلي العام الذي يجمع بين
توالي أو تتالي الكلمات التي تؤلف الكلام .

¹ _ سورة الشعراء، الآية 84.

² _ ابن منظور، لسان العرب، ج7، ص: 98/97.

³ _ الفيروز ابادي، القاموس المحيط، دار الفكر للطباعة والنشر والتوزيع ، بيروت لبنان، ط:2، 1999، ص: 1010/1009.

وانطلاقاً من هذا المعنى اللغوي التقريبي لمصطلح الانسجام و الذي يمكن الاستفادة منه عندما ينتقل الحديث إلى ما قيل حوله من آراء تصب معرفته من خلال جميعها في تعريف ماهيته الاصطلاحية. وهذا ما نحاول معرفته من خلال العنوان الموالي:

ب - المعنى الاصطلاحي:

وقبل التطرق إلى ما ورد من تعريفات حول الانسجام يمكن القول أن مصطلح Cohérence أحد المصطلحات التي عرفت تباين آراء الدارسين بشأنه ، وذلك من خلال إيجاد مقابل عربي له ، بحث كان لكل دارس مصطلح معين مقابل المصطلح الأجنبي coherence فمثلاً **محمد خطابي** : "تجده اختار مصطلح الانسجام ، أما **تمام حسان** ترجمه بالالتحام، **محمد مفتاح** بالتشاكل ، بحيث حلل في ضوءه قصيدة كاملة تعرض فيها للتشاكل الصوتي و التركيبي و الدلالي رابطاً ذلك كله بالقواعد التداولية"¹

في حين استعمل الباحثان **سعد مصلوح** و **محمد العبد** مصطلح الحبك بدلاً من الاصطلاحات السابقة و ما شابههما كالتناسب والتقارن... الخ، حيث يقول **محمد العبد** : " فقد أثرت الحبك على غيره مما دار مداره "² وبصرف النظر عن هذا التباين الحاصل نقول أن الانسجام أو الحبك كانت له أهمية خاصة في حقل علم اللغة النصي لأنه يمثل أساساً مهماً في أسس هذا العلم لكونه يختص بالاستمرارية الدلالية التي تتجلى في منظومة المفاهيم والعلاقات الرابطة بينها.

¹ _خلود علوش، الخطاب القرآني (دراسة بين النص و السياق)، عالم الكتاب الحديث، ط:1، 2005، ص:20.

² _محمد العبد، النص و الخطاب و الاجراء، الناشر الأكاديمية الحديثة للكتاب الجامعي، ط2، 2004م، ص:100.

ودرءا للبس الذي قد يكون بين الاتساق و الانسجام يقول **صبحي ابراهيم الفقي** مؤكدا هذا الطرح أن "الانسجام يهتم بالروابط الدلالية المتحققة في عالم النص بخلاف الاتساق الذي يهتم بالروابط الشكلية المتجسدة في ظاهر النص"¹.

ويؤكد هذا محمد خطابي فيقول "يغدو الانسجام أعم و أعمق من الاتساق ، و هذا لارتباطه بالعلاقات الخفية التي تنظم النص و تولده"².

إذن من خلال هذا التفريق؛ نتبين لنا أهمية الانسجام التي تكمن في العلاقات الدلالية التي تتطلب من القارئ، جهدا في التفسير و التأويل و توظيف ما في مخزونه من معارف ومعلومات وتجارب سابقة عن العالم، للكشف عنها و تحقيق عملية التواصل و التفاعل الاجتماعي.

وإذا كان هذا هو الفرق بين الاتساق والانسجام، فما هو الدور الذي يؤديه؟ سؤال نلتمس الاجابة عنه عند بعض المهتمين أو الدارسين في هذا المجال ، فمن جملة ما قيل فيه قول **تمام حسان** "هو الكيفية التي تمكن القارئ من إدراك تدفق المعنى الناتج عن تنظيم النص ، ومعها يصبح النص وحدة اتصالية متجانسة"³.

والذي يؤكد هذا الـ دور و يوضحه أكثر قول **فولفجان جهانيه مان وديتر فيهفيجر** : "الانسجام يتعلق بفهم النص و قدرة المتلقي على تفسير ما كان غامضا مبهما، بتوظيف خبراته

¹ _صبحي ابراهيم الفقي، علم اللغة النصي بين النظرية و التطبيق، دار قباء للطباعة و النشر و التوزيع، القاهرة ، ج:1، ط:2، 2000، ص:95.

² _محمد خطابي ، لسانيات النص مدخل إلى انسجام الخطاب ، الناشر :المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء، المغرب، ط:2، 2006، ص:05.

³ _عزة شبل محمد، علم لغة النص النظرية و التطبيق، مكتبة الآداب، القاهرة، ط:2، 2009 ، ص:184.

ومعارفه، لأنه عند فهم النص يدخل بتطبيقه استراتيجيات متباينة النظام، إلى المعلومات المأخوذة من النص و يملأها بمعرفة قائمة من قبل ¹

وخلاصة لما سبق ذكره يمكن القول أن الانسجام يؤدي وظيفة إيضاح المعنى و تبيينه داخل الإطار العام للنص.

وبعد عرضنا للفرق بين الاتساق و الانسجام وذلك لتبيين الدور الذي يقوم به الانسجام و لتأكيد على أهميته البالغة في تحريك دواليب النص لأنه يمثل: "خاصية دلالية للخطاب تعتمد على فهم كل جملة مكونة للنص في علاقتها بما يفهم من الجمل الأخرى"²

ومما قيل حول حقيقة الانسجام قول **جون ماري سشايفر**: "يضمن الانسجام التتابع و الاندماج التدريجي للمعاني حول موضوع الكلام، وهذا يفترض قبولاً متبادلاً للمتصورات التي تحدد صورة عالم النص المصمم بوصفه بناء عقلياً"³.

و حين نأتي إلى تحدي مفهوم الانسجام فإننا لا نعثر على مفهـوم يحـدد كنهـه و مـاهيته، بقدر ما نجد العديد من الآراء التي تعالجه من خلفيات متنوعة لسانيا و أدبيا... الخ، ولكنها لا تختلف في كون الانسجام يقصد به دائماً "تآلف عناصر النص و التحامها مشكلة شبكة من العلاقات الداخلية التي تعمل على إيجاد نوع من التماسك بين تلك العناصر، و تسهم الروابط التركيبية و الروابط الزمانية و الروابط الإحالية في تحقيقها... ويعني أن النص بنية مركبة متماسكة ذات وحدة كلية شاملة"⁴

وبعد هذا الطرح الوجيز في معرفة حقيقة الانسجام في ماهيته اللغوية و الاصطلاحية يمكن القول أن الانسجام هو ذلك العنصر الذي يساهم في شد ترابط العلاقات التركيبية، و بناء

¹ - فولفجانجهاينه مان و ديترفيهيفيجر، ترجمة علي فاتح بن شبيب العجمي، النشر العلمي و المطابع، جامعة الملك سعود، المملكة العربية السعودية، 1999، ص: 1.

² محمد خطابي، المرجع السابق، ص: 6.

³ - دي بجراند، النص و الخطاب و الاجراء، ترجمة تمام حسان، عالم الكتب، القاهرة، ط: 1998، ص: 13.

⁴ - محمد الأخضر الصبيحي، مدخل على علم النص و مجالات تطبيقه، دار العربية للعلوم، ط: 2، 2008، ص: 86.

نص متكامل متجانس، وهو ليس مجرد ترابط عشوائي و جزافي، يمكننا الاستغناء عنه، فضلا على أنه عبارة عن خاصية متميزة تخص بنية النص، وأي تغيير داخلي يحيلنا إلى تغيير جذري في المعنى، فهو يساهم في بناء النص و تحليل بنيته العميقة، التي تساعد القارئ على فك الشفرات بتوظيف معرفته القبلية، والاتكاء على التأويل والقياس وغيرهما من الآليات اللغوية و السياقية التي تتم عملية الانسجام في النص؛ ولعل هذا ما سنتناوله عناصر بحثنا فيما سيأتي من فصول ومباحث. وقبل هذا نسترسل في الحديث عن باقي الكلمات المفتاحية لموضوعنا، والتي منها مصطلح (النص) وذلك في جانبه اللغوي والاصطلاحي:

ثالثا: النص Le texte.

أ - المعنى اللغوي:

مما ورد من معاني في المعاجم اللغوية لمصطلح النص قولهم: " النص من نص: وهو الظهور و الرفع و الانتهاء، فهو رفعك الشيء...نص الحديث ينصه، نصا، وكل ما أظهر فقد نص ومنه نص الناقة أي استخرج أقصى سيرها و نص الشيء منتهاه "1.

ومما تقدم يمكن القول أن النص في معناه اللغوي يعني العلو و الرفع و البروز و الانتهاء ومن هذا المعنى اللغوي العام يمكن أن نستعين به في فهم ما سيأتي من تعريفات اصطلاحية لمعنى النص، و هذا ما سنتطرق اليه من خلال العنصر الموالي:

ب - المعنى الاصطلاحي:

يمثل النص ظاهرة متشعبة يصعب حصرها و الاحاطة بكل خصائصها و مقوماتها ولذلك تعددت و تفرعت تعاريف اللغويين و اللسانيين له ، و قبل أن نشرع في سرد ما قيل حوله من آراء، يجب أن نلفت نظر القارئ إلى مصطلح النص بمفهومه الحديث، لم يرد في الفكر التراثي العربي، بقدر ما وجد مبنوثا في بعض ما كتبه القدماء في مؤلفاتهم؛ نحو ما أورده **عبد المالك**

¹ _ ابن منظور، لسان العرب، ج:6، (ن ص ص)، ص:444.

مرتاض ، منقولاً عن أبيعثمان الجاحظ في قوله: " وقد حاولنا أن نعثر على ذكر اللفظ في التراث العربي النقدي ، فأعجزنا البحث ولم يفض بنا إلى شيء ، إلا ما ذكر أبو عثمان الجاحظ في مقدمة كتابه الحيوان، من أمر الكتابة بمفهـوم؛ التسجيل والتقييد، والتدوين و التخليد لا بالمفهوم الحديث للنص"¹

أما عند المحدثين فنجد عبد المالك مرتاض ، أحد أهم المتقنين والنقاد العرب، الذين اهتموا بهذا المصطلح الذي شاع و داع صيته في مجالات معرفية عديدة، ولم يجدوا له صلة بالمفهوم المعجمي العربي القديم، فيقول: "لا ينبغي أن يحدد بمفهوم الجملة ولا بمفهوم الفقرة التي هي وحدة كبرى لمجموعة من الجمل، فقد يتصادف أن تكون جملة واحدة من الكلام؛ نصاً قائماً بذاته مستقلاً بنفسه، وذلك ممكن الحـ دوث في التقـاليد الأدبية ؛ كالأمثال الشعبية والألغاز والحكم السائرة والأحاديث النبوية التي تجري مجرى الأحكام"²

ومن التعاريف الجامعة لمصطلح النص ، ذلك التعريف الذي نقله كل من د. سعد مصلوح ود. سعد البحيري عن روبرت آلان دي بجراند... والفانجل لايسلار أنه: "حدث تواصل يُلزم لكونه نصاً؛ أن تتوفر فيه سبعة معايير للنصية مجتمعة، و يزول عنه هذا الوصف إذا اختلف واحد من هذه المعايير:

- ✓ السبك Cohésion أو الربط النحوي.
- ✓ الحبكة Cohérence أو التماسك الدلالي. و ترجمتها تمام حسان بالالتحام.
- ✓ القصد Intentionnalité أي هدف النص.
- ✓ القبول أو المقبولية Acceptabilité و تتعلق بموقف المتلقي من قبول النص .
- ✓ الإخبارية أو الإعلام Information أي تتعلق بموقف المتلقي من قبول النص.

¹ - محمد الأخضر صبيحي، ، مدخل على علم النص و مجالات تطبيقه، المرجع السابق، ص: 18.

² - عبد المالك مرتاض، نظرية النص الأدبي ، منشورات دار هومة للطباعة و النشر و التوزيع ، الجزائر، 227م، ص: 57.

✓ المقامية Situation و تتعلق بموقف بمناسبة النص للموقف .

✓ التناص Intertextualité¹.

والذي نراه أن التعريف الذي يتبناه الفقي يعد الأشمل إذا أنه لا يلغي أحد أطراف الحدث الكلامي في التحليل؛ فهو يجمع بين المرسل والمتلقي والسياق وأدوات الربط اللغوية وكذلك النواحي الدلالية والشكلية... الخ.

وإذا استرسلنا في الحديث عن مصطلح النص في الفكر الغربي، بدءا بما ورد من معنى لغوي في معجم " (لاروس العالمي) حيث جاء فيه أن: كلمة "نص" أتت من فعل " **texter** " ومعناها نسج، وهذا يعنى ان النص هو النسيج والحياكة لما يبذله الكاتب فيه من جهد في ضم الكلمة إلى الكلمة و الجملة إلى الجملة بما يكون كلا منسجما مترابطا²

فالنص من المنظور اللغوي هو عبارة عن نسيج يخضع إلى عملية تسلسل وتوال للكلمات بعضها إثر بعض، تكون مترابطة يجمع بينها صراع داخلي موحد.

ولعل من هذا المنطلق ج _اءت معظم التعريف _ات المنتمية إلى الدرس اللساني الحديث؛ والتي تحاول وضع مفهوم لمصطلح " النص"، حيث ذهب **هلمسليف** في تصوره لمفهوم كلمة نص عل أنها: "أي ملفوظ، منطوقا كان أو مكتوبا، طويلا أو مختصرا، جديدا أو قديما"³.

وفيما ذهب إليه كل من رقية حسن وهاليداي لتعريف النص في مصنفهما " الانسجام في الإنجليزية" **Cohésion in English** " بقولهما " إن الكلمة نص **texte** " تستخدم في علم

¹ _ صبحي ابراهيم الفقي، علم اللغة النصي بين النظرية و التطبيق، ص:33/34.

² _ ينظر: محمد حمود، تدريس الأدب: استراتيجيات القراءة و الإقراء، الدار البيضاء، مطبعة النجاح الجديدة، 1993، ص:25.

³ _ ينظر: محمد الأخضر الصبيحي، مدخل إلى علم النص و مجالات تطبيقه، ص:20.

اللغويات لتشير إلى أي فقرة مكتوبة أو منطوقة، مهما كان طولها شريطة أن تكون وحدة متكاملة¹

أما بالنسبة **لدي بجراند** : يعرف النص بأنه: "تشكيلة لغوية ذات معنى تستهدف الاتصال، ويضـاف إلى ذلك ضرورة صدوره عن مشارك واحد ضمن حدود فترة زمنية معينة، وليس من الضروري أن يتألف النص من الجمل وحدها، فقد يكون النص جمل أو كلمات مفردة، أو أية مجموعات لغوية تحقق هدف الاتصال ومن جهة أخرى فقد يتكون من بعض النصوص لصلة ما يؤهلها ان تكون مقالا"².

في حين يذهب **تودوروف** الناقد البنوي الذي يعرف النص عل أنه: إنتاج لغوي مغلق على ذاته و مستقل بدلالاته و قد يكون كتابا كأكملة "³.

وتتفق معظم التعريفات؛ في كون النص لا يخضع لمقياس الطول أو القصر، بقدر ما يخضع إلى ما يحتويه من سلوك لغوي مكتمل في و حدته التعبيرية، أو بالأحرى في أداءاته التواصلية.

ومن هذا المنطلق يمكن التطرق إلى العلاقة القائمة بين النص و الخطاب _على اعتبار أن النص يكون كتابة و الخطاب شفاهة _من منظور بعض الدارسين و النقاد، في حين يذهب آخرون إلى أن النص والخطاب شيء واحد، ولا وجود لفروق بينهما، وهذا ما سيتضح عند عرضنا لبعض التعاريف التي تناولت الخطاب و بينت علاقته بالنص.

نشأ الخطاب كمفهوم مواز ومخالف لمفهوم النص، و الخطاب حسب هاريس ومن منظور توزيعي هو "ملفوظ طويل، أو متتالية من الجمل تكون النص، أو مجموعة مغلقة يمكن من

¹ - ينظر: أحمد عفيفي، نحو النص: اتجاه جديد في الدرس النحوي، مكتبة زهراء الشرق، القاهرة، 2001، ص:17.

² - عيدة مسيل العمري، الترابط النصي في رواية الخالد لنجيب الكيلاني، دراسة تطبيقية، جامعة الملك سعود، 1436هـ، ص:08.

³ - محمد عزام، النص الغائب، تحليلات التناس في الشعر العربي، من منشورات اتحاد الكتاب العربي ، دمشق ،

2001، ص:203.

خلالها معاينة بنية سلسلة من العناصر ، بواسطة المنهجية التوزيعية و بشكل يجعلها تظل في مجال لساني محض "1.

أما إميل بنفست فيعرف الخطاب باعتباراه: " الملفوظ منظورا إليه من وجهة آليات وعمليات اشتغاله في التواصل"2.

وبمعنى أكثر شمولا و اتساعا فهو يمثل: " كل تلفظ يفترض متكلما و مستمعا و عند الأول هدفه التأثير على الثاني بطريقة ما"3.

تؤكد هذه التعاريف على أن الخطاب يتمثل في الملفوظ الذي يستوجب حضور متكلم و مستمع و الهدف منه التواصل ، ويكمن الفرق بين النص والخطاب في كون النص يمثل المظهر الشكلي المجرد للخطاب، و بينما يعني هذا الأخير الممارسة الفعلية الإجتماعية للنص حيث يقول الزناد في ذلك: "وبعضهم يفرق بين "نص" هو كائن فيزيائي منجز و "خطاب" هو موطن التفاعل و الوجه المتحرك فيه، ويتمثل في التعبير والتأويل"4.

توضيحا لهذا الطرح الوجيز في تبين العلاقة بين النص و الخطاب، بحيث يمثل هذا الأخير الجـانب الوظيفي للغة، وذلك تجـاوزا للجانب الشكلي، مع الاهتمام بالسياق وعناصره من مرسل ومرسل إليه والعنـاصر المشتركة مثل العلاقة بين طرفي الخطـابـ المعرفة المشتركة والظروف الاجتماعية العامة...الخ.

بعد عرضنا الذي اقتصرنا فيه على آراء بعض الدارسين و محلي الخطاب ،حول مفهومي النص والخطاب ،يمكن القول: _ وإن كان هناك وجود فرق بين النص والخطاب _ أن هذا الفرق لابد أن يتلشى على مستوى التحليل و الدراسة، حيث يجمع كل منهم على أن

1 _ سعيد يقطين، تحليل الخطاب الروائي، المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء، المغرب، ط:3، 1997، ص:17.

2 _ رافعي، الخطاب الحجاجي أنواعه و خصائصه، دراسة تطبيقية في كتاب المساكين، رسالة ماجستير، جامعة قاصدي مراح ورقلة، 2003، ص:8.

3 _ المرجع نفسه، ص:14.

4 _ محمد الأخضر الصبيحي، مدخل إلى علم النص و مجالات تطبيقه، ص:73.

دراسة النص و تحليله، يجب أن تشمل البنية النصية وسياقها معا، حيث يعد النص وحدة لغوية مهيكلية؛ إذ تجمع بين عناصرها علاقات وروابط معينة، وهذا ما يجعل النص كلا مترابطا منسجما، وغايته دائما تحقيق التواصل بين المتكلمين.

بعدتطرقتنا لمفهوم النص لغويا في المعاجم العربية، واصطلاحا عند بعض المفكرين والدارسين العرب والغربيين، نواصل عرضنا لباقي المفاهيم والمصطلحات الأساسية لبحثنا والتي منها مصطلح المقدمات.

رابعا: المقدمات.

أ - المعنى اللغوي:

يستند ابن منظور في تعريف المعنى اللغوي لهذا المصطلح على ما ورد في كتاب معاوية الى ملك الروم الذي قال فيه: " لأكون مقدمته إليك " فيقول: من قدم بمعنى تقدم، و قد استعير لكل شيء فقيل : مقدمة الكتاب و مقدمة الكلام بكسر الدال، قال: وقد تفتح... وقيل مقدمة كل شيء أوله... ومقدم كل شيء نقيض مؤخره" ¹. وإذا أخذنا بمبدأ الاشتقاق، وكذا بمبدأ الاستعارة ، فإننا نستأنس بجواز إطلاق هذا المصطلح (مقدمة) على ما يتقدم الموضوع الرئيس لكل معلقة موضوع الدراسة، و لعل هذا ما سيتضح معنا من خلال العنصر الموالي:

ب - المعنى الاصطلاحي:

تعد المقدمة كما مر معنا في التعريف اللغوي_الواجهة الرئيسة لكل شيء في الوجدوهي في مجـال البحث البوابة التي تعطي للقارئ صورة شـاملة، وحوصلة للموضوع؛ فهي تختزل البحث وجميع عناصره، فهي المرآة التي تعكس ما احتواه البحث من فصول ومباحث، فهي "وصف وبيان كامل لماهية الموضوع أو المشكلة العلمية محل الدراسة والبحث العلمي وذلك

¹ _ ابن منظور، لسان العرب، مادة: (قدم)، ص: 550.

بصورة موجزة ومركزة " ¹ حيث أنّ خطة البحث ذاتها تتبلور وتتجسد في نهاية مقدمة البحث كعنصر تنبجي لها و كمدخل لمعالجة الموضوع محل البحث" ².

فهي إذا جزء أساسي لا غنى عنه في كل بحث، و لا يمكن أن يكون هناك موضوع بحث أو رسالة دون مقدمة ، فهي الجزء الأول الذي يقود القارئ إلى محتوى العمل المنجز على الموضوع المختار، وعليه كان من الضروري إيلاؤها عن-اية خاصة، على مستوى التصميم و التحرير سواء بسواء.

والذي يهمننا في هذه الدراسة هو معالجة المقدمات الطلّية أوالمطالع الطلّية_ في الشعر العربي قبل الإسلام_في صفتها قالبا فنيا متكررا في الشعر بعامة، والمعلقات بوجه الخصوص . وكذا في صفتها انعكاسا لسيرورة حياة الشاعر العربي، في حله وترحال ه،فهي إذا جزء من تلك الحياة البدوية الرعوية، التي كان نظامها ينهض على حتمية التنقل من مرعى إلى مرعى ومن واد إلى واد، ومن غدير إلى غدير. لذلك كان لزاما على الشاعر أن يتأثر بهذه المعيشة، وأن يتكيّف و يتأقلم معها، مما جعله في البدء يخلد هذه الاحداث في قالب شعري يستفتح به الموضوع الرئيسي الذي ينوي تبليغه الى المتلقي ، وبعدها أصبحت تقليدا يتبعه كل من اراد ان ينظم شعرا ، في اي غرض من الاغراض الحياتية . وهي بذلك تعد جسر المتلقي و منفذه إلى عالم التجربة التي بعثت الشاعر على قول القصيدة برمتها وبتعبير أحرأصبحت تمثل الجانب الحيوي الذي تتمحور حوله تجربة الشاعر الخلاقة .

هذه التجربة الشعرية تميزت بخاصية التعليق على جدران الكعبة، مما اكسبها طابعا خاصا، عرف في مجال النقد بشعر المعلقات، وعرفت هذه المعلقات بمقدمات، اتسمت في كونها"...ظاهرة فنية برزت مع نشأة القصيدة في العصر الجاهلي، و ظلّ الشعراء يصدرّون بها

¹ _ أحمد بدر، أصول البحث العلمي ومناهجه، وكالة المطبوعات، دولة الكويت، ط:5، 1979، ص400.

² _ علي مراح، الوجيز في منهجية البحث القانوني، (د ط)، (د ت)، 2008، ص38.

قصائدهم على امتداد العصور الأدبية التداوية¹؛ والمقدمات أنواع مختلفة منها الغزلية والطللية و الخمرية... وسيتطرق إليها الحديث فيما سيأتي من مباحث تطبيقية .

وختاماً في شرح مفاتيح الموضوع ننقل حديثنا الى المصطلح الاخير، مصطلح المعلقات.

خامساً: المعلقات

أ - المعنى اللغوي:

علق: علق بالشيء علقاً وعلقه، نشب فيه... وفي الحديث: فعلق الأعراب به أي نشبوا و تعلقوا، وقيل طفقوا... وهو عالق به أي نشب فيه... و علق الصيد في حباله أي نشب.²

ويعد التعرّف على المعنى اللغوي للجذر "علق" في اللسان وليتضح مفهومها أكثر نعرّفها اصطلاحاً من خلال العنصر الموالي:

ب - المعنى الاصطلاحي:

يعدّ الشعر الجاهلي نموذجاً فنياً رفيعاً، و عنواناً للموهبة الخالصة ، يتميز بصدق العاطفة و دفئها ، و قوة البيان و روعته، فلم يكن غريباً أن تظلّ كلماته صورة معبّرة أصدق تعبير عن واقع قائله و بيئاتهم الاجتماعية و السياسية في بلاد العرب قبل الاسلام .

وقد ظهرت الحاجة من قديم الزمان إلى الحكم على الشعر و تصنيف قائله، فكان أن اشتهرت بعض القصائد دون غيرها، و ذاع صيتها لنفاستها و علوّ قيمتها فيما عرف بـ **المعلقات** فهي: " اسم أطلق على عدد من القصائد الطوال لبعض شعراء الجاهلية، و اختلف في عددها ، وفي أصحابها ، وأكثر الروايات على أنّها سبع ، لأمرئ القيس و طرفة بن العبد ، و زهير بن أبي سلمى، ولبيد بن ربيعة و عمرو بن كلثوم و عنتر بن شدّاد و الحارث بن حلزة. وهذا ما عمل به القاضي الامام أبو عبد الله الحسين بن

¹ _ ينظر : حسين عطوان، مقدمة القصيدة العربية في العصر الجاهلي، دار المعارف، مصر، 1970، ص:114.

² ينظر: ابن منظور، لسان العرب، مادة "علق"، ج: 10، ص313.

أحمد بن الحسين الزوزني، ومن الرواة من جعل المعلقات عشرا بإضافة الأعشى و النابغة الذبياني و عبيد بن الأبرص الأسيدي¹.

والمعلقات هو الاسم الأشهر لهذه القصائد الجاهلية التي عرفت في تاريخ العرب، وهناك أسماء كثيرة لم تشتهر ومن هذه الأسماء: " المعلقات السبع و السبع الطوال، و القصائد السبع الطوال الجاهليات، والسبعيات والمعلقات العشر والسموط، والمشهورات و المذهبات"².

وكان الاسم المشهور لها هو المعلقات فكما اختلف في عددها و أصحابها و أسمائها اختلف في سبب تسميتها: "حيث يرجع اختيارها في الأصل إلى حماد الراوية، فسماها السموط جمع سمط و هو العقد، و قد اختلف في شأنها، وفي رفعة قدرها، فعظمها العرب حتى بلغ من شدة تعظيمهم لها أنهم كتبوها بالذهب عل الحرير، ثم علّقوها على أركان الكعبة وقيل بأستارها ومن هنا جاءت التسمية _ المعلقات _ كما يرى البعض، وهناك آراء تتكر خبر تعليقها بالكعبة، إذ قيل إنّما سميت معلقات لعلوقها بأذهان الناس صغارهم و كبارهم، وذلك لشدة عنايتهم بها"³.

ومهما يكن فكل متفق على أصالة هذه المعلقات، وعلوّ درجتها الفنيّة، لما تزخر به من تراث فكري ولغوي وحضاري لأنّها أسـاس الأدب الجاهلي، والذي يعتبر القدوة والغاية، لهذا السبب أردنا إحياء التراث القديم والذي يمثل المعلقات ووصله بالحديث الذي هو مجال تخصّصنا وهو لسانيات النص وخاصة آليات الانسجـام النصي التي تسـاعد على تلاحم و تماسك فقراته مع بعضها البعض، ولعلّ هذه أهم الكلمات المفتاحية التي تساعدنا في الولوج إلى بحثنا ويفضلها يمكن إعطاء نظرة شاملة عن موضوع الدراسة .

¹ _ أبي عبد الله الحسين بن أحمد الزوزني، شرح المعلقات السبع، تح: طلال أحمد، دار الكتاب الحديث، ط: 1،

2002م_1423هـ، ص: 6.

² _ المرجع نفسه، ص: 7.

³ _ المرجع نفسه و الصفحة.



المبحث الأول: آليات المستوى الدلالي.

المطلب الأول: آلية دلالة العلاقات (علاقة الاجمال و التفصيل).

المطلب الثاني: آلية موضوع الخطاب و التغيري.

المبحث الثاني: آليات المستوى التداولي.

المطلب الأول: آلية السياق.

1_السياق المقامي.

2_السياق المقالي.

المطلب الثاني: آلية المعرفة الخلفية و التناص.

المبحث الأول: آليات المستوى الدلالي.

اهتمّ علماء اللغة و البلاغة العرب في بحوثهم اللغوية و البلاغية بالمستوى الدلالي؛ و أولوه عناية فائقة، وذلك من خلال التراث الضخم الذي حقق بعضه و مازال الكثير منه ينتظر التحقيق عدا ما ضاع منه... واستمرّ ذلك حتى في العصر الحديث، فقد أولاه علماء اللسانيات و الأسلوبيين جلّ اهتمامهم فأفردوا له حيزا كبيرا في دراساتهم اللغوية، و صار هناك مختصون في هذا النوع، إذ اهتم المستوى الدلالي بالمعنى و الدلالة و الصلة بين اللفظ و دلالاته و طرائق التعبير عنه؛ ونظرا لهذه الأهمية قمنا بدراسة آليات تنتسب إلى المستوى الدلالي منها:

1_آلية دلالة العلاقات:

لقد تمّ التركيز على المستوى الدلالي في لسانيات النص و خاصة العلاقات الدلالية؛ التي تسهم في تحقيق تماسك جمل و فقرات النص حيث: " ينظر إلى العلاقات التي تجمع أطراف النص أو تربط بين متوالياته على أنها علاقات دلالية، مثال ذلك علاقة العموم و الخصوص، السبب و المسبب، المجل و المفصل...وهي في نظرنا علاقات لا يكاد يخلو منها نص يحقق شرطي الإخبارية و الشفافية مستهدفا تحقيق درجة معينة من التواصل، سالكا في ذلك بناء اللاحق على السابق، بل لا يخلو منها أي نص يعتمد الربط القوي بين أجزائه.

بيد ان النص الشعري قد يوحي بعدم الخضوع لهذه العلاقات، و لكنه مادام نصا تحكمه شروط الإنتاج و التلقي فإنه لا يتخلى عن هذه العلاقات، و إنما الذي يحصل؛ هو بروز علاقة دون أخرى"¹، إذن فالخطاب كلّ موحد متجانس يخضع لترتيب و تنظيم معين يجعله منسجما و متماسكا، ولتحقيق ذلك لابد من توافر علاقات تتعدى الترابط الشكلي إلى ما هو أبعد وأعمق

¹محمد خطابي، لسانيات النص مدخل إلى انسجام الخطاب، المرجع السابق، ص:268،269.

و من بين العلاقات، نخص بالذكر علاقة الإجمال و التفصيل وهذا ما سيتناوله عنصر بحثنا الموالي:

_علاقة الإجمال و التفصيل:

تعد من أبرز العلاقات الدلالية التي ركز عليها علماء النص، لكونها تضمن اتصال المقاطع النصية ببعضها البعض، بفضل ما تمنحه هذه العلاقة من استمرارية دلالية بين مقاطع النص، كما تجدر الإشارة إلى أنّ هذه العلاقة لا تسلك دوماً فضاء النص نفس الاتجاه فهي تسير وفق اتجاهين:

المجمل ← المفصل

"وهذه العلاقة مزدوجة الاتجاه تخرج النص و تنقله من رتبة الوتيرة الواحدة إلى تنام مطّرد"¹ و شراً لهذا القول أنّ هذه العلاقة لا تسلك دائماً سبيل المجمل المفصل بل قد تتحوّل الأمور فينتدّم المفصل على المجمل لتحقيق غاية معيّنة و هو ما عبّر عنه ابن عاشور بقوله: "للإجمال بعد التفصيل وقع على نفوس السامعين"².

ومن ضمن العلاقات الخاطئية التي اهتم بها المفسرون علاقة الإجمال والتفصيل ولأن الأمثلة كثيرة فسوف نكتفي بضرب مثال من تفسير الفخر الرازي، و مثال من تفسير ابن عاشور.

أثناء تفسير الفخر الرازي للآية 31 قال: " اعلم أنّ الملائكة لما سألوا عن وجه الحكمة في خلق آدم و اسكانه تعالى إياهم في الأرض وأخبر الله تعالى عن وجه الحكمة في ذلك على سبيل الإجمال لقوله تعالى: { إِنِّي أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ }"³ أراد تعالى أن يزيدهم بيانا وأن يفصل

¹ ينظر: محمد خطابي، المرجع السابق، ص: 272.

² ابن عاشور، (محمد الطاهر)، الدار التونسية للنشر، تونس، و المؤسسة الوطنية للكتاب، الجزائر، (د،ط)، 1984، ج: 1، ص: 302.

³ سورة البقرة، الآية 30.

لهم ذلك المجلد، فبين تعالى لهم فضل آدم عليه السلام مالم يكن من ذلك مع لوما لهم، وذلك بأنه علم آدم الأسماء كلها، ثم عرضهم عليهم ليظهر بذلك كمال فضله...فيتأكد من ذلك الجواب الإجمالي بهذا الجواب التفصيلي.

معنى هذا أن العلاقة بين الآيات: 31، 32، 33 و الآية 30 هي علاقة تفصيل بإجمال، أي أن تلك الآيات الثلاث تفصيل لقوله تعالى: {إِنِّي أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ} ¹ على أن علاقة التفصيل بالإجمال لا تخلو من غاية، وهي ما أشار إليه الرازي بالتأكيد، أي تأكيد التفصيل للإجمال.²

غير أن العلاقة بين الآيات لا تسلك دائما سبيل المجلد المفصل، بل قد تنقلب الآية فيتقدم المفصل على المجلد لتحقيق غاية معينة، وهذا ما نقرأه في تفسير ابن عاشور قال تعالى: {مَثَلُهُمْ كَمَثَلِ الَّذِي اسْتَوْقَدَ نَارًا} ³ أعقبت تفاصيل صفاتهم بتصوير مجموعها في صورة واحدة، بتشبيه حالها بهيأة محسوسة، وهذه طريقة تشبيه التمثيل، إلحاقا لتلك الأحوال المعقولة بالأشياء المحسوسة، لأن النفس إلى المحسوس أميل، وإتماما للبيان بجمع المنفردات في السمع، المطالبة في اللفظ، في صورة واحدة لأن للإجمال بعد التفصيل وقع من نفوس السامعين، أي أن التمثيل إجمال لتفاصيل وردت في الآيات 8 إلى 16، ومن ثم فإن العلاقة كما هي متجلي في الخطاب لا تسلك دوما نفس الاتجاه، من المجلد إلى المفصل، وإنما قد تسلك سبيلا مخالفا من المفصل إلى المجلد، فالترتيب الأول (معياري) والثاني تداولي، وهو ما عبرنا عنه بأنه يأتي لتحقيق غاية معينة، و عبر عنه ابن عاشور بقول (لأن للإجمال بعد التفصيل وقعا من نفوس السامعين).⁴

¹ - سورة البقرة، الآية: 30.

² - محمد خطابي، لسانيات النص مدخل إلى انسجام الخطاب، المرجع السابق، ص: 188.

³ - سورة البقرة، الآية: 17.

⁴ - محمد خطابي، المرجع نفسه، ص: 189.

وعلى هذا النحو الذي رأينا، تكون هذه العلاقات قد أسهمت أسهاما بالغيا في ترابط
و تماسك أجزاء النص؛ عن طريق استمرار معنى أو دلالة سابقة في جزء أو مقطع نصي
لاحق، وهذا يحقق الترابط المعنوي و المضموني على مستوى النص، بل قد تجاوز حدود هذا
النص ليحقق هذا الترابط والتماسك على مستوى طائفة من النصوص تكون قد خضعت
لإحدى هذه العلاقات، هذا وقد تسهم هذه العلاقات أيضا في ترتيب الأفكار وتنظيم أجزاء
النص؛ على نحو يكون معه النص كلا موحدا منتظما تنظيما منطقيًا.

بعد طرحنا لآلية دلالة العلاقات والتي تخص المستوى الدلالي، حيث خصصنا فيها علاقة
الإجمال والتفصيل، وبيننا من خلالها مدى فعاليتها في انسجام النص وتلاحم فقراته، يجربنا هذا
إلى الآلية التالية والتي أدمجنا فيها آلية موضوع الخطاب بالتغريض وذلك بسبب العلاقة
المتداخلة والمكاملة بينهما، و هذا ما سيتبين من خلال العنصر الآتي:

2_ آلية موضع الخطاب والتغريض.

لابد لكل موضوع مدخل أو مؤشر يدل على الأفكار التي يحتويها، و ذلك للفت انتباه
القارئ و تشويقه إلى ما هو موجود داخل النص ومن هنا أعتبر التغريض عنصرا مهما لما
يحتويه من تنبؤات ومؤشرات تدلّ على الموضوع المراد طرحه ، من خلال هنا نشأت العلاقة
بين التغريض وموضوع الخطاب فهي تمثل علاقة تكامل ؛ و لتوضيح هذه العلاقة أكثر لابد
من تعريف التغريض أو تبين حقيقته ومنه : " إن مفهوم التغريض ذو علاقة وثيقة مع موضوع
الخطاب و مع عنوان النص، تتجلى هذه العلاقة في كون الأول تعبيراً ممكناً عن الموضوع " ¹
وبسبب هذه العلاقة المتينة، تكمن أهميتهما في تماسك وترابط النص وشدّ فقراته وأجزائه
بعضها البعض حيث يعدّ **التغريض** " عنصر من عناصر تحقيق الانسجام فالتغريض يمنح
المتلقي توقعات قوية حول موضوع النص، ويتحكم العنوان في تحليل المتلقي وتفسيره و تأويله
و يعدّ العنوان وسيلة خاصّة قوية للتغريض، فالعنوان له وقع خاص على المتلقي أثناء قراءته

¹ محمد خطابي، لسانيات النص مدخل إلى انسجام الخطاب، المرجع السابق، ص: 293.

فهو نقطة بداية لأي نص¹ يتضح من خلال هذين القولين أنّ التغميض يتمثل في العنوان لما يحمله من دلالات تعبر عن الموضوع.

ويحدّد كرايمس (Cramas) التغميض بمفهوم أعم و أعمق فهو بالنسبة إليه " كل قول كل جملة، كل حلقة، و كل خطاب منظم حول عنصر خاص يتخذ كنقطة بداية"².

وتجدر الإشارة هنا إلى أهمية القول الأول أو الجملة الأولى لما لها من وقع خاص على القارئ أو المتلقي، حيث أنّ علماء التفسير اولو اهتماما كبيرا بالجملة الأولى في التحليل النصي وعلاقة الجمل التي تليها بها، وكشف الانسجام حيث نجد أن الرازي (ت 328هـ).

يركز على أهمية الفاتحة بالنسبة لما يليها من السور، فيقول: " هذه السورة مسماة بأمر القرآن فوجب كونها كالأصل و المعدن، وأن يكون غيرها كالجداول المتشعبة منه..."³.

وهذا ما لاحظته السيوطي أيضا، حيث ركز على "أهمية الفاتحة وعلاقة القرآن كله بها"⁴ وهذا يدل على أن العنوان هو الركيزة الأساسية التي يدور حوله الخطاب المدرّس فالتغميض يربط بين العنوان و موضوع الخطاب، ويجعل الخطاب متماسكا لأن العنوان هو أول ما يداهم بصيرة القارئ.

وهناك طرق متعددة يتم بها التغميض داخل الخط –اب نذكر منها: " تكرير اسم شخص، واستعمال ضمير محيل إليه، تكرير جزء من اسمه، استعمال ظرف زمان يخدم خاصية من خصائصه أو تحديد دور من أدواره في فترة زمنية"⁵

¹ _ بن الدين بخولة، الاتساق و الانسجام النصي الآليات و الروابط، دار التنوير الجزائر، 2004م، ص:37.

² _ محمد خطابي، لسانيات النص مدخل إلى انسجام الخطاب، المرجع السابق، ص:59.

³ _ الرازي، مفاتيح الغيب، دار الغد العربي، القاهرة، ط:1991، ج:1، 227.

⁴ ينظر: صبحي ابراهيم الفقي، علم اللغة النصي بين النظرية و التطبيق، دراسة تطبيقية على السور المكية، دار قباء، القاهرة، ط:1، 2000م، ص:128.

⁵ _ محمد خطابي ، لسانيات النص مدخل إلى انسجام الخطاب، المرجع السابق، ص:59.

إذاً من خلال هذه الطرق التي يتم بها التغميض كما ذكرنا سابقاً، يمكن للقارئ أن يحدد موضوع الخطاب أو يأخذ فكرة عامة عما يدور حول النص المطروح.

وبعدما ذكرناه آنفاً، عن التغميض يقودنا هذا إلى التعريف بموضوع الخطاب حيث يحدد فان دايك مهمة موضوع الخطاب في " إيراد المعلومات السيمانطيقية وتنظيمها و ترتيبها في تراكيب متتالية ككل متكامل " ¹ أي تتم عملية استكشاف موضوع الخطاب عن طريق إعادة تنظيم محتويات الخطاب و من خلال هذا تحدد البؤرة المركزية في الموضوع.

ويقصد بموضوع الخطاب ايضاً " البنية الدلالية التي تصب فيها مجموعة من المتتاليات بتضافر مستمر، قد تطول أو تقصر حسب ما يطلبه الخطاب" ²

ومن خلال هذا تبرز وظيفة موضوع الخطاب الذي يعتبر أداة إجرائية حدسية بها تقارب البنية الكلية للخطاب لكن، إذا بحثنا بوضوح ودقة متسائلين عن ما هو موضوع الخطاب؟ فإننا لن نجد إجابة دقيقة عما يعنيه و يعتبر فان دايك نفسه بأن هذا المفهوم فضفاض و ممّا قيل حوله: "يعدّ مفهوم الخطاب مركزاً أساسياً تدور حوله الأقوال الخطابية التي تستمدّ منه عملية الامتداد عبر كامل النص ، و نستطيع أن نحدّد موضوع الخطاب عبر حدسنا اللغوي كما أشار الدارسون على أنّ موضوع الخطاب يظهر وبخاصة في النص الشعري من خلال مقاطع حوارية بحيث يسهم كل مقطع في علاقته بسائر المقاطع في بناء موضوع الخطاب" ³

هذا ما يمكننا القول حول موضوع الخطاب وعلاقته بالتغميض التي تعتبر علاقة وثيقة و كلّ واحد منهم يكمل الآخر، بحيث يسهمان في تلاحم و تماسك النص من الناحية الدلالية، بالإضافة إلى دلالة العلاقات التي أسهمت إسهاماً بالغاً في شدّ أجزاء النص عن طريق استمرار معنى أو دلالة سابقة في جزء أو مقطع نصي لاحق، وهذا ما يحقق الترابط على

¹ _ فان دايك، النص و السياق، استقصاء البحث في الخطاب الدلالي و التداولي، ترجمة عبد القادر قنيني، افريقيا الشرق، 2000، ص:154.

² _ ينظر: محمد خطابي، لسانيات النص مدخل إلى انسجام الخطاب، ص:180.

³ _ بن الدين خولة، الاتساق و الانسجام النصي، ص:34.

مستوى طائفة من النصوص تكون قد خضعت لإحدى هذه العلاقات هذا و إضافة إلى ذلك، فهي تسهم في تركيب و تنظيم أفكار النص على نحو يكون معه النص كلا موحدا منتظما تنظيما منطقيا.

إذن من خلال المستوى الدلالي، ننتقل إلى الجانب التداولي الذي اهتمنا فيه باليتين مهمتين و مها؛ تداولية السياق وتداولية المعرفة الخلفية والتناص، وهذا ما يبينه العنصر الموالي:

المبحث الثاني: آليات المستوى التداولي.

والذي يهتم بدراسة الجانب الاستعمالي للغة، ومن هنا تحدد وظيفة التداولية التي في استخلاص العمليات التي تمكن الكلام من التجذر في إطاره الذي يشكل الثلاثية الآتية : المرسل - المتلقي - الوضعية التبليغية، إن أي تحليل تداولي يستلزم بالضرورة التحديد الضمني للسياق؛ التي تؤول فيه الجملة و ذلك من خلال نوعيه المق -الي والمق-امي، من جهة والمعرفة الخلفية للنص المراد تحليله من جهة أخرى و نظرا للعلاقة المكتملة بين المعرفة الخلفية و التناص حاولنا المزج بينهما و بيان كيفية تأثيرهما على الخطاب:

1_تداولية السياق:

أولى المحدثون اهتماما بالغا بالسياق وما يترتب عليه من وقائع وأحداث، ومن أبرز المدارس التي اهتمت به مدرسة **فيرث Firth** التي قامت على أساس المعنى، و الذي لا ينكشف إلا من خلال تسييق الوحدة اللغوية، يؤكد هنا فيرث على " أهمية القيم الاجتماعية والثقافية و الدينية و السياسية داخل المجتمع على اللغة"¹.

¹ - أحمد مختار عمر، علم الدلالة، عالم الكتب، القاهرة، ط:4، 1993، ص68_69.

ويمثل السياق كذلك: "الغرض أي مقصود المتكلم، وكذلك السياق هو الظروف و المواقف و الأحداث التي ورد فيها النص"¹.

ويعرف ستيفن أولمان السياق بقوله: "وكلمة السياق قد استعملت حديثاً في معان مختلفة، والمعنى الوحيد الذي يهم مشكلتنا في الحقيقة هو معناها التقليدي، أي: النظم اللفظي للكلمة وموقعها من ذلك النظم، بأوسع معاني هذه العبارة، إن السياق على هذا التفسير ينبغي أن يشمل لا الكلمات والجمل الحقيقية السابقة واللاحقة فحسب، بل والقطعة كلها والكتاب كله، كما ينبغي أن يشمل - بوجه من الوجوه - كل ما يتصل بالكلمة من ظروف وملابس -ات، والعناصر غير اللغوية المتعلقة بالمقام الذي تتطرق فيه الكلمة لها هي الأخرى أهميتها البالغة في هذا الشأن"².

في حين يرى جورج ماطوري أنّ الكلمة لا يجب أن تُفصل عن سياقها (اللغوي والاجتماعي)؛ إذ يقول: "إن الكلمة لا توجد داخل شعورنا منعزلة، إنها جزء من سياق ومن جملة يقومان بتحديدتها جزئياً، وهي أيضاً مرتبطة بكلمات أخرى تشابهها في الصيغة أو الصوت أو المعنى"³.

إن من خلال هذه المفاهيم يمكن القول أن السياق هو الذي يبرز معنى الكلمة من خلال ما يجاورها من الكلمات، و أنّ الخطاب القابل للفهم و التأويل هو الخطاب القابل لأن يوضع في سياقه بالمعنى المحدد من خلال تلك الكلمات.

وإذا جئنا إلى الفكر التداولي فإننا نجد أنه ينظر إلى السياق بمفهوم أوسع ، إذ يتوسعون في حقيقته ، أي أنهم يضيفون إلى ما يعرف بالسياق الداخلي سياقاً خارجياً ، يتمثل في الظروف والمناسبات والاحداث التي تسهم بقدر غير قليل في التركيب الداخلي لنص الخطاب . و لهذا

¹ _ ينظر: ردة الله بن ردة بن صيف الله الطلحي، دلالة السياق، رسالة دكتوراه، منشورات جامعة أم القرى، السعودية، 1324هـ، ص:51،50.

² _ ستيفن أولمان، دور الكلمة في اللغة، ترجمة كمال محمد بشر، مكتبة الشباب، القاهرة، (د.ط)، ص: 57.

³ _ جورج ماطوري، منهج المعجمية، ترجمة عبد العلي الودغيري، منشورات كلية الآداب، الرباط، 1993، ص:127.

تجاوز الدارسون المحدثون التعريف المحدود في إطاره الضيق، إلى التعريف الأرحب للسياق، " فأصبحت تعرف مجموعة الظروف التي تحفّ حدوث فعل التلفظ بموقف الكلام... و تسمى هذه الظروف، في بعض الأحيان، بالسياق"¹.

وقد يكون هذا المفهـوم للسياق، عند هؤلاء هو عينه مفهوم المقـام عند التراثيين-العرب، عندما استعملوه في الدراسات البلاغية.

وإذا أمعنا النظر في المفهومين ، وجدنا تمايزا فيما يقصده البلاغيون العرب من مفهوم المقام ، وفيما يريده التداوليون المحدثون في البحث اللغوي . ولعل هذا ما يبينه " تمام حسان" عند تناوله لمفهوم المقام عند البلاغيين العرب:" لقد فهم البلاغيون (المقام) أو (مقتضى الحال) فهما سكونيا قالبيا نمطيا مجرد ثم قالو لكل مقام مقال... فهذه المقامات نماذج مجردة، وأطر عامة، و أحوال ساكنة"².

بهذا الطرح يكون مفهوم المقام عند البلاغيين سكوني (Statice)، على رأي تمام حسان، بينما هو في حقيقته جملة من المواقف الاجتماعية المتحركة، يكون فيه للمتكلم والمتلقي الدور الرئيس تشكله، أي المقام.

وبالرغم من هذه النظرة القاصرة لمفهوم المقام عند هؤلاء البلاغيين، فإن مصطلح المقام يبقى هو الأوفر ملاءمة في الاستعمال و الأنسب لكلّ ما يحط بتشكل أي نص من نصوص الخطاب التداولي.

وبالرغم من هذا المفهوم الموسع للمقام، يبقى مصطلح السياق بمفهومه الحديث، هو المسيطر على الساحة النقدية المعاصرة _للعلة التي يراها تمام حسان_ وذلك لدلالته على الممارسة المتصلة للفعل اللغوي الذي يتجاوز مجرد التلفظ، و بهذا يتمثل السياق في ما يمكن

¹- عبد الهادي ظافر الشهري، استراتيجية الخطاب مقارنة لغوية تداولية، دار الكتاب الجديد المتحدة، بيروت، لبنان، ط:2003، 1، ص:41.

²- ينظر:المرجع نفسه، ص41.

أن نسيمه الجو الخارجي الذي يحيط بإنتاج الخطاب، من ظروف و ملابس و هو بهذا يعد أهم عناصر الانسجام، و قد غدا من المصطلحات الشائعة و المؤثرة في الدرس اللغوي الحديث و لسياق خصائص يتميز بها، تمكن القارئ من فهم الخطاب حيث يتكون السياق حسب براون و يول من: " المرسل، والمتلقي والزمان والمكان، الموضوع". ويضيف هايمز إلى ما سبق عناصر أخرى وهي: "القناة، المقام، الحضور، النظام، شكل الرسالة، المفتاح، العرض"¹

فعلى محلل الخطاب أن يراعي هذه العناصر أما جميعها، وأما بعضا منها_ وذلك بحسب وظيفتها_ في معرفة الحدث التواصلي.

وعليه يقول هايمز: " بقدر ما يعرف المحلل أكثر ما يمكن من خصائص السياق، بقدر ما يحتمل أن يكون قادر على التنبؤ بما يحتمل أن يقال: أي أن المحلل وحده قادرا على تحديد العناصر المهمة التي لا بد له من استخدامها لتحديد ظروف السياق و أحداثه وبه تفهم الكثير من العلاقات بين أجزاء الكلام"².

أ - سياقات لغوية مقالية: (Verbalcontext) :

ويقصد به السياق التركيبي أو الداخلي، الذي يهتم بكل ما يخص الكلمة داخل النص و معناها مما يجاورها في الجملة أو العبارة و هذه السياقات " المتمثلة في النص ذاته بجميع مستوياته اللغوية و كينونتها النصية، إذ أنّ معنى الكلمة لا يتحدّد إلا بعلاقتها مع الكلمات الأخرى في السلسلة الكلامية"³.

حيث أنّ استعمال الكلمة في اللغة، و موقعها مما يجاورها من الكلمات هو الذي يحدد دلالتها، وكذلك هو حصيلة استعمال الكلمة داخل نظام الجملة، عندما تتساق مع كلمات أخرى، مما يكسبها معنى خاصا محددًا، فالمعنى في السياق هو بخلاف المعنى الذي يقدمه

¹ _ ينظر : محمد خطابي، لسانيات النص مدخل إلى انسجام الخطاب، المرجع السابق، ص:52.

² _ ينظر: المرجع نفسه، ص:53.

³ ينظر براون و يول ، تحليل الخطاب، المرجع السابق ،ص:68.

المعجم ، لأنّ هذا الأخير متعدد و محتمل، في حين أنّ المعنى الذي يقدمه السياق اللغوي هو معنى معين له حدود واضحة و سمات محددة غير قابلة للتعدد أو الاشتراك أو التعميم"

و يشار في هذا الصدد الى أنّ السياق اللغوي يوضح الكثير من العلاقات الدلالية عندما يستخدم مقياسا لبيان الترادف أو الاشتراك أو العموم أو الخصوص أو الفروق... الخ

و في الأخير فإنّ السياق اللغوي يتلخص في كونه النسيج اللغوي الذي يحيط بالكلمة، أي يهتم بمعنى الكلمة داخل تركيبها و علاقتها بما يجاورها، و تتحكم في ورود الكلمة في سياق معين ظروف ملابسات خارجية و هذا ما سيوضحه العنصر الموالي:

ب - سياقات غير لغوية مقامية (Contexte Of Situation):

كما سلفنا الذكر حول السياق المقامي، الذي يعنى بالظروف المحيطة بالنص حيث لا يخلو منها أي بحث كان إذن هي:

" تمثل ظروف النص و ملابساته الخارجية التي تشمل على الطبقات المقامية المختلفة و المتباينة التي ينجز ضمنها النص"¹.

أي أنّ عدم الإحاطة بالسياق الخارجي أو السياقات غير اللغوية يقطع تواصلية الخطاب أو انسجامه." و ينتهي ضمنه المظهر الخطابي ذو الرسالة اللغوية في مقام معين"² و كذلك يدل هذا السياق على العلاقات الزمانية و المكانية التي يجري فيها الكلام، و قد أشار اللغويون العرب القدامى الى هذا السياق، كما عبر عنه البلاغيون بمصطلح (المقام)، كما أشرنا إليه فيما سبق.

¹ _ جمال مباركي، التناص و جمالية في الشعر الجزائري المعاصر، إصدار رابطة إبداع الثقافة، بوحيدر، الجزائر، (د،ط)، (د،ت)، ص:151.

² _ ينظر : أحمد مداس، لسانيات النص نحو منهج لتحليل الخطاب الشعري، ص:89.

إنّ مراعاة المقام تجعل المتكلم يعدل عن استعمال الكلمات التي تنطبق على الحالة التي يصادفها خوفاً أو تأديبا، بل قد يضطر المتكلم الى العدول عن الاستعمال الحقيقي للكلمات فيلجأ إلى التلميـح دون التصريـح، وأنّ ما يؤديه المقـام للمعنى من تحديـد ومناسبة ظرفية، يجبر الباحث الإلمام بالمعطيات الإجتماعية التي يجري الكلام فيها.

أمّا علماء لغة النص فقد جعلوا السياق بنوعيه أساسا للتحليل النصي، فانطلقوا من كون النص " ليس إلا حالة خاصة من البيئة المحيطة"¹.

أنّ أي تحليل لأيّ سلسلة لغوية دون مراعاة السياق يشكل لبسا و غموضا و"ذلك لأن تحليل هو فهم—هـ يتطلب حصر الأحداث الكلامية من أجل وصف التراكيب النحوية و الدلالية"².

أي تحليل السياقات الخاصة التي يتولد منها ، ذلك أنّ ورود نص في سياقين مختلفين ينتج عنه تأويلين مختلفين، لذا فإنّ الرجوع إلى السياق كما يرى فان دايك يحصر التأويلات الممكنة ويدعم التأويل المقصود"³ ؛ أي أنّ عدم الإحاطة بالسياق تقطع تواصلية الخطاب وانسجامه.

إذن من خلال ما ورد حول السياق، يتبين لنا عند القدامى أنّه يمثل الظروف و المواقف و الأحداث التي ورد فيها النص، و عبروا عنه بالمقام، أما عند المحدثين فربطوه بالمعنى عن طريق توظيف كل ما يحيط بالموقف الكلامي من قرائن لفظية، وحالية ومقامية و الذي يجب أن نركز عليه أنّ السياق هو نتاج الدرس الغربي، ولم يتشعب في الدرس العربي ولم يحظ بالعناية التي حظي بها عند الغرب، و بهذا يغدو السياق أهم عنصر من عناصر تحقيق التهام و انسجام النص لما يشتمل عليه من سياقات لغوية و أخرى غير لغوية فهو بهذا يهتم بالنص

¹ _صباحي ابراهيم الفقي، علم اللغة النصي، ج:1، ص:109.

² _ينظر :أحمد عفيفي ، نحو النص، ص:49.

³ _ينظر : العلاماتية وعلم النص، ترجمة منذر عياشي، الدار البيضاء، المغرب، 2004، ط:1، ص:191.

ذاته، و تحديد علاقة الكلمة بالكلمات المجاورة لها و كذلك الظروف و المواقف التي ورد فيها النص.

2_ آلية المعرفة الخلفية و التناس.

أشرنا في ما سبق أنّ المستمع أو القارئ حين يواجه خطابا ما، لا يواجهه وهو خاوي الوفاض و إنّما يستعين بتجاربه السابقة، بمعنى أنّه لا يقبل عليه وهو خاوي الذهن، "مثلا:

قارئا يواجه نصا جاهليا (منسوبا إلى شاعر جاهلي)، فالمفترض أنّ هذا القارئ له اطلاع سابق على مجموعة من النصوص الشعرية عموما، وعلى نصوص جاهلية خصوصا، هذا بالإضافة إلى اطلاعه على تصني —فات النقد القديم للشعر الج —اهلي مديح وهج —اء ورتاء...ثمّ على ترتيب الشعراء في طبقاتهم،وما تراكم لديه من معلومات متعلقة بالشعر الجاهلي"¹.

ومن هذا تتمثل المعرفة الخلفية في ما يملكه المتلقي من معارف، و معلومات تساعده على فهم النص،وتمكنه من التفسير و التأويل والتحليل، إذن يقصد بالمعرفة الخلفية:هي امتلاك الانسان معرفة موسوعية قابلة للتزايد و النمو تبعا لتجاربه في الزمان و المكان"².

أما براون و يول فيربطان المعرفة الخلفية بالبيئة الاجتماعية و الثقافية فيقولان فيها:

" إنّ المعرفة الخلفية التي نربطها كمستعملين للغة تتعلق بالتفاعل الإجتماعي، بواسطة اللغة ليست إلا جزءا من معرفتنا الاجتماعية _الثقافية "

يحيلنا هذا إلى التناس وفي الحقيقة أن هناك العديد من النقاد العرب المعاصرين الذين تناولوا التناس بالدراسة نظريا وتطبيقيا. ويعتبر الناقد الدكتور محمد مفتاح أكثرهم عملا على تطوير وإغناء هذا المفهوم . فقد حاول في كتابه **تحليل الخطاب الشعري إستراتيجية التناس**

¹ _ محمد خطابي ، لسانيات النص مدخل إلى انسجام الخطاب، ص:61.

² _ المرجع نفسه،ص:312.

أن يعرض مفهوم التناص اعتمادا على طروحات كريستيفا وبارت وفي تعريفه للتناص عرض تعريفات هؤلاء النقاد وغيرهم ثم خلص إلي تعريف جامع للتناص "هو تعالق أي الدخول في علاقة مع نص حدث بكيفيات مختلفة¹.

يعني بالتناص استلهاً نصوص الآخرين بطريقة واعية أو غير واعية بمعنى أن يتفاعل و يتداخل نصيا مع النصوص الأخرى امتصاصا و تقليدا و حوارا و يدلّ التناص على التعددية، التنوع، المعرفة الخلفية التي تمثل هذه الأخيرة أساسا من أسس التناص التي بفضلها كثيرا ما ينتج المتلقون خطابا يختلف عن الخطاب الذي اطلعوا عليه ، و إنّ دراسي الأدب حين يتحدثون عن التناص يركزون أساسا على عملية الإنتاج ؛ و من خلال ذلك فإنّ المعرفة الخلفية تساهم بشكل فعال في تكسير العلاقة المتوترة بين القارئ و بين النص .

وهو عندها يمثل أحد أهم المميّزات التي تميّز النص حيث يجسد فكرة التوالدية النصية أو النص التوالدي، و يندرج التناص حسبها تحت إشكالية "الإنتاجية النصية"².

فالتناص هو تشكيل نص جديد من نصوص سابقة و لا يمكن إلا للقارئ النموذجي أن يكشف الأصل، فهو الدخول في علاقة مع نصوص أخرى بطريقة مختلفة" يتفاعل بواسطتها النص مع الماضي و الحاضر و المستقبل و تفاعله مع القراء و النصوص الأخرى"³.

ويعني التناص استلهاً نصوص الآخرين بطريقة واعية أو غير واعية بمعنى أي نص يتفاعل و يتداخل نصيا مع النصوص الأخرى امتصاصا و تقليدا و حوارا، و يدلّ التناص على التعددية ، التنوع، المعرفة الخلفية."⁴

¹ محمد مفتاح، تحليل الخطاب الشعري_إستراتيجية التناص، المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء، ط:3، 1992، ص:121.

² جوليا كريستيفا، علم النص، تر فريد الزاهي، دار توبقال للنشر، الدار البيضاء، المغرب، ص:28.

³ محمد عزام، النقد و الدلالة نحو تحليل سيميائي للأدب، منشورات وزارة الثقافة، (د ط)، 1996، ص:148.

⁴ عبد المالك مرتاض، النص الأدبي من أين؟ و إلى أين؟، محاضرات أقيمت لطلبة الماجستير، السنة الجامعية 1980_1981، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر، 1983، ص:42.

فهو يمكن القارئ من الفهم و التأويل وبذلك ينتج و يبدع نصاً أفضل من النص المقروء و
التناص في مجمل ما قيل يدل على وجود نص أصلي في مجال الأدب أو النقد على علاقة
بنصوص أخرى، وأن هذه النصوص قد مارست تأثيراً مباشراً ، أو غير مباشر على النص
الأصلي و هذا هو الدور الذي تؤديه المعرفة الخلفية أثناء ابداع أو انتاج نص جديد، في حلة
جديدة ممزوج بمجموعة من نصوص سابقة.

وفي ختام هذا البحث يمكن القول؛ أنّ لانسجام آليات متعدّدة و متشعّبة يصعب حصرها
و الاحاطة بها كلّها، ولكننا في هذا البحث قمنا بانتقاء الأهم و الذي يخدم مدونتنا الشعرية التي
نحن بصدد تحليلها، وقد قمنا بمزج ما هو مشابه لتفادي التكرار، وكذلك لإثراء هذا العمل قسمنا
تلك الأدوات من حيث؛ الجانب الدلالي و التداولي.

وبعد التعرّف على هذه الآليات في جانبها النظري، و التعرّف على ماهية كل منها
،ننتقل إلى الفصل الثاني الذي يمثل الجانب التطبيقي و ذلك من خلال تطبيق آليات الانسجام
النصيّ على مقدمات المعلّقات العشر.

الفصل الثاني

آليات الانسجام النصي في المقدمات

المبحث الأول: آليات المستوى الدلالي.

المطلب الأول: آلية دلالة العلاقات (علاقة الاجمال و التفصيل).

المطلب الثاني: آلية موضوع الخطاب و التغيريض.

المبحث الثاني: آليات المستوى التداولي.

المطلب الأول: آلية السياق.

1_السياق المقامي.

2_السياق المقالي.

المطلب الثاني: آلية المعرفة الخلفية و التناص.

المدخل:

بعدما تعرّفنا في الفصل الأول على بعض آليات الانسجام النصي، ووقفنا على الأثر الذي تؤديه في تماسك عناصر النص و تلاحمه، وفي هذا الفصل الثاني سنتتبع هذا الأثر من خلال دراستنا للنص الشعري، المتمثل في مقدمات المعلقات العشر ، وذلك من خلال الآليات نفسها ، بدء بالمستوى الدلالي، ثم المستوى التداولي .

المبحث الأول: آليات المستوى الدلالي.

ينطوي هذا المستوى على آليتين هما: دلالة العلاقات، ودلالة موضوع الخطاب و التغميض. وعليه سنتناول كل دلالة على حدة من خلال الآتي:

1. آلية دلالة العلاقات.

لقد تعرّفنا سابقا على دلالة العلاقات من حيث الماهية والوظيفة التي تسهم بها في التماسك المباشر للنص، إذ تعمل على تنظيم الأحداث والأعمال داخل بنية النص، فهي تجمع بين أطرافه وترتبط بين متوالياته ، وهي متعددة ومتنوعة، لا يسمح المجال بالتطرق إليها جميعا ومن ثم سيكون حديثنا منصبا علىعلاق (الإجمال و التفصيل):

• علاقة الإجمال و التفصيل:

تتواجد هذه العلاقة بشكل ملحوظ في نص المقدمات الشعرية للمعلقات موضوع الدراسة ولعل من أمثلتها ما نجده بارزا في قول امرئ القيس:

قفا نَبك من ذكرى حبيب ومنزلٍ بسقطِ اللوى بين الدّخولِ فَحَوْمَلٍ".

نجد في الشطر الأول الشاعر أجمل بقوله (منزل)، والتي يفهم منها أنها تعني المسكن الذي كان يسكنه الحبيب، ثم يفصل بذكر الأماكن التي يوجد فيها هذا المنزل، وهي:

(سقط اللوى) ثم (الدخول) ثم (حومل). هذه رؤية، والرؤية الثانية أن يكون ذكر المنزل جزء من كل تلك الأماكن التي ذكرت بعده، و بالتالي يكون تفصيل سبق الاجمال على اعتبار أن هذه الأماكن عامة تعدّ من بين المنازل التي قطنها هذا الحبيب مع الذكريات التي قضاها بين ربوعها.

ولعل من مظاهر هذه العلاقة ما نعتقده متمثلا في قول الشاعر زهير بن أبي سلمى حيث يقول في وصف منزل أم أوفى:

فنجده يذكر الدمنة عل أساس أنها آثار لمنازل سكنتها (أم أوفى) ، ثم يشرع في ذكر ما احتوته هذه المنازل؛ وذلك بذكر أماكن عامّة مثل (حومانة _ الدراج _ المنتلم) ثم يفصل أكثر فيذكر الدار (ودار لها) ثم يفصل في ذكر موقع هذه الدار، والتي هي بين موضعين هما (الرقمتين)، ولم يقف عند هذا الحد، بل استرسل في تفصيل بعض صفات هذه الدار والمتمثلة في ذكر شكلها المشابه لآثار الوشم المرسوم فوق المعصم بقوله (كأنها مراجيع وشم في نواشر معصم). وقد نعتقد أن ذكره لبعض الحيوانات التي تتواجد فوقها، نوع من التفصي ل، على اعتبار أنها تمثل بعض ساكنيها الجدد؛ لأن (العين والارام.... واطلاؤها) تجسد جزء من المنظر العام لصورة الدار.

فمثلا تتجلى علاقة الإجمال والتفصيل في مقدمة معلقة ليبيد ابن ربيعة في عدد من أبياتها ومن بينها مطلع القصيدة حيث يقول:

عَفَتِ الدِّيَارُ مَحَلَّةً - فَمَقَامُهَا
بِمِنَى تَأَبَّدَ غَوْلُهَا فَرَجَامَةً -
فَمَدَافِعُ الرِّيَّانِ عُرِّيَ رَسْمُهُ -
خَلَقًا كَمَا ضَمِنَ الْوَحْيُ سِلَامَةً -
بِمَنْ تَجَرَّمَ بَعْدَ عَهْدِ أَنْبِيئِهِ -
حَجَّجَ خَلُونَ حَلَالَهُ - وَحَرَامَهُ¹

¹ _الزوزني ، شرح المقدمات السبع، ص: 90/89.

حيث ذكر عفاء الديار بشكل مجمل ثم فصل ذلك فعد أن قال (عفت الديار) جاء على تسمية تلك الديار باسمها فذكر: (منى، غولها، رجامها، مدافع الريان، دمن)

إضافة إلى العلاقة الموجودة بين الفعل (عفت) وبين الأفعال التي تؤكد معناه فهي تفصيل له وهذه الأفعال هي (تأبد، عري، ضمن، تجرم)، إضافة إلى ذلك هناك تفصيل للعناصر المكوّنة لتلك الديار تتمثل في انواع من الحيوان ووصف لحالها و ما صارت إليه بعد عهد بعيد وذلك في قوله:

أماكن: (ودق الرّواعد، سارية، غاد، مدجن، فروع الأيهقان ، الجهلتين)

الحيوانات: (ضباؤها، نعامها، العين)

وصف الطبيعة: (جلا السيول، الطلّول، رجع واشمة، صما خوالد، عريت)

وإنّ من بين العلاقات الإجمالية التفصيلية التي يمكن رصدها على مستوى مقدمة معلقة عمرو بن كلثوم فهناك تفصيل لصفة الخمرة التي استهلّ بها الشاعر قصيدته حيث أخذ يذكر فعلها و قدرتها على قلب الطباع السيئة فبعد أن قال مطلعها: البيت الأول.

جاء بما يشرح هذا الإجمال فقال: (مشعشة، كأنّ الحصّ فيها، إذا ما الماء خالطها سخينا، تجور بذى اللبانة عن هواه) فانظر كيف نسجت علاقة دلالية بين الهيئت الأول و الأبيات التي تليه ؛ كل ذلك تمّ من خلال هذه العلاقات بين إجمال المعاني ثمّ تفصيلها أو العكس كما في الأبيات التي تلي هذه الأولى و ذلك حين يقول:

ألا هبّي بصحنك فاصبحينا	ولا تُبقي خُمور الأنـدريـنا
مُشعشعةً كانّ الحُصّ فيها	إذا ما الماء خالطها سـخينا
تجورُ بذى اللبانة عن هواه	إذا مـا ذاقهـا حتّى يـلينا ¹

فعد أن فصل في طريقة شربه و المرأة التي سقته الخمرة أجمل كل ذلك بقوله:

وَكَأْسٍ قَدْ شَرِبْتُ بِبَعْلِكَ وَأُخْرَى فِي دِمَشْقٍ وَقَاصِرِينَا

وهذا إجمال لمفصل.

ومقدمة معلقة طرفة بن العبد لم تختلف هي الأخرى عن باقي المقدمات حين نرى

الشاعر، يجمال بتحديد طلل الحبيبة (خولة) ثم يفصل في وصف ذلك الطلل حيث قال طرفة (الخولة أطلال) ووضح موضعها بقوله (ببرقة تهمد) ثم صور انعفاء آثارها بقوله (تلوح كباقي الوشم في ظاهر اليد) أي أنها لم تعد تظهر للنظر بارزة مثلما كانت إنما أصبحت آثارها كالوشم على اليد، ويستمر في وصف حاله أمامها بقوله (وقوفا بها صحتي... مطيهم) وهذا اجمال قد تضمنه تفصيل وقد فصل (سبب وقوفهم) حيث قال (يقولون لا تهلك... تجلد) أي يقفون علي ليقولون لي أصب على الفراق.

ونلاحظ أنه بعدما انقطع تفصيل الإجمال الموجود في المطلع عاد الشاعر ليفصل بعض ما فيه ألا وهو أوصاف الحبيبة ولعل هذا النمط من الإجمال والتفصيل يأتي مفرداً غير متتالي أي لا يكون التفصيل بعد الإجمال مباشرة بل مزجاً على أنحاء القصيدة لهذا قال طرفة واصفاً خولة:

وَفِي الْحَيِّ أَخْوَى يَنْفُضُ الْمَرْدَ شَادِنٌ مُظَاهِرٌ سُمَطِي لَوْلِيٍّ وَرَبْرَجِدِ
خَذُولٌ تُرَاعِي رَبْرَبًا بِحَمِيلَةٍ تَنْأُولُ أَطْرَافَ الْعَبْرِيرِ وَتَرْتَدِي
وَتَبْسُمُ عَنْ أَلْمِ بَاكِيًّا مُنَوَّرًا تَحَلَّلَ حُرَّ الرَّمْلِ دِعْصٍ لَهُ نَدِ
سَقَتْ هُ إِيَاةَ الشَّمْسِ إِلَّا لِثَابِتِهِ أَسِيفٌ وَلَمْ تَكُذِّمِ عَلَيْهِ بِإِثْمِ
وَوَجْهٌ كَأَنَّ الشَّمْسَ أَلْفَتْ رِدَاءَهُ — عَلِيهِ نَقِي اللَّوْنِ لَمْ يَتَّخِذْ¹

¹ المرجع السابق، ص: 49/48.

وذلك أن المطلع أجمل فيه الحبيبة ثم طلل ديارها ثم جاء التفصيل لكل واحد منها من غير التزام الترتيب حسب ما ذكره أولاً.

في حين تميزت مقدمة معلّقة عنتر بن شدّاد بأن علاقة الإجمال والتفصيل فيها جاءت عكسية أي أن هناك تفصيل ثم إجمال وذلك أنه قال (يا دار عبلة بالجواء تكلم وعمي صباحا دار عبلة واسلمي) ثم استمر يصف وقوفه عليها أي ديارها في عدد من الأبيات بعد هذا البيت إلى أن قال (حييت من طلل تقادم عهده... الهيثم) نجده أجمل الدلالات المتعلقة بما سبقه وذلك أنه أثبت تلك الديار قد أقفرت بعد أن مر عليها زمن طويل .

أما مركز النقل معنويًا فإنه في قول الشاعر (حييت من طلل) لأن كل ما سبقه جاء ليصف خراب تلك الأطلال ثم نجد الأمر نفسه يتكرر في قول عنتر:

حَلَّتْ بَارِضِ الرَّائِرِينَ فَأَصْبَحَتْ عَسِرًا عَلِيًّا لِأَبِكِ ابْنَةَ مَخْرَمٍ¹

وذلك أن الكثافة الدلالية تكمن كلها في الاسم العلم (ابنة مخرم) أما ما قبلها ليس إلا تفصيل يمهد لذكر ذلك الاسم ونجد أن هذا التركيب جاء ليتلاءم مع الوزن والقافية خاصة من حيث التقديم والتأخير .

أما في معلّقة الشاعر الحارث بن حلزة فنجده يقول في مقدّمها:

أَدْنَتْنَا بِبَيِّئِهَا أَسْمَاءُ رَبِّ ثَاوٍ يُمَلُّ مِنْهُ الثَّوَاءُ²

نجد أن هناك معنى معجمي يربط بين قوله (أدنتنا) وقوله (رب ثاو يمل منه الثواء) فكأنه يقول لماذا أدنتني بالبين يا أسماء لو بقيت لكان أحب إلينا لأننا لا نمل ثواءك ثم أخذ الشاعر في تفصيل ما أجمل من ذكره لديار أسماء فقال :

¹ _الزوزني ، شرح المقدمات السبع، المرجع السابق، ص:131.

² _المرجع نفسه، ص:146.

بَعْدَ عَهْدِنَا بِبُرْقَةِ شَمِّا ۚ ۚ فَأَدْنَىٰ دِيَارِهِ ۚ الْخَلْصَاءُ

فَالْمَحْيَاةُ فَالصَّفَاحُ فَأَعْرَانَا ۚ قُفْتِاقٍ فَعَادِبٌ فَالْوَفَاءُ

فَرِيَاضُ الْقَطَا فَأُودِيَةُ الشَّرِّبِ ۚ بُبٍ فَالشُّعْبَتَانِ فَالْأَبْلَاءُ¹

كل هذه الأبيات تسمى مواضع كانت أسماء تحل بها وهي المحياة والصفاح وأعناق فتاق وعاذب ووفاء ورياض القطا وأودية الشرب والشعبتان والأبلاء فكلها أسماء أماكن تعرفها العرب لهذا كان الشاعر يؤكد على معنى المكان الذي لم يعد موجودا فيه من كان يحبهم لهذا تحسر عليهم ويكى فقال :

لَا أَرَىٰ مَنْعَهْتُ فِيهَا فَأَبْكِي ۚ ۚ يَوْمَ دَلَّهَ أَوْ مَا يُحِيرُ الْبُكَاءُ²

2. آلية موضوع الخطاب والتغريض:

تكاد تنقسم موضوعات أو أغراض مقدمات المعلقات العشر إلى ثلاثة أنواع رئيسية ؛ نوع طللي وهو الأكثر شيوعا، و نوع غزلي ويأتي في الدرجة الثانية، ونوع خمري يأتي في الدرجة الثالثة، وقد تتشابه هذه الموضوعات والأغراض في مقدمة واحدة، حينما يجمع الشاعر بين ذكر الإطلال وذكر المرأة التي كانت تسكنها ، ولكن الذي نعتمده في هذا التقسيم هو الصفة الغالبة في القول.

وإذا جئنا إلى تناول موضوع المقدمات التي تتناول النوع الغزلي ، فإننا نجدها تنقسم إلى نوعين نوع يجمع بين الطلل والغزل، ونوع يتفرد بموضوع الغزل ؛ فمن أمثلة النوع الأول ما نجده متمثلا في مقدمة امرئ القيس التي مطلعها: بين موضوع الطلل وموضوع الغزل: حيث أنه بدأ قصيدته بمقدمة طللية كباقي الشعراء لكنه لم يطل في أبياتها فكانت تسعة أبيات فقط عكس موضوع الغزل الذي شمل النوع العذري و الم-اجن، و أخذ نصيب الأسد من المقدمة-

¹_المرجع السابق،ص:146.

²_المرجع نفسه، ص:146.

، فبدأ غزليته بالنوع المـاجن حين دخوله خدر عنيزة و خلوته بهـا و تلك المرأة بدورها تصدّه و تمنعه عن ذلك، إلا أنّها كانت راغبة فيه بشدة .

ثمّ يعرّج شاعرنا على ذكر مقتطفات من الغزل العذري و المحتشم في حبيبته فاطمة ، حيث أنه يترجـاهـا بالعفو و الصّح حتى يظفر بهـا و يفوز بقلبهـا و ذلك جراء ما حدث (بدارة جلجل) وفي مجمل هذه الأبيات يمزج الشاعر بين الحب العفيف و بين شهوته الجامحة ثمّ يقوم بالتشبيب بها ، حيث أنه يصف جمال جسمها بقوله: (و جيد كجيد النّم ، وفرع يزين المتن أسود فاحم، و كشح لطيف كالجديل مخصّر، وتعطو برخص غير ششن كأنه أساريع ظبي أو مساويك إسحل).

و حين نأتي إلى معلقة طرفة نجد أنّ الشاعر ينثر أبياته الأولى في مقدمة طللية و يذكر من خلالها مكان إقامته، و المنزل الذي غاب عنه لفترة من الزمن غير أنه يحرك صابته بذكر حبيبته التي شكّلت له آلام الشوق و الحنين للديار و بهذا نجده قد زواج بين ذكر الديار، و بين التغزّل و ذكر أوصاف محبوبته و من الشواهد نذكر من الطلل :

لخولة أطلال بيزقـة نهمـد تلوخ كباقي الوشم في طاهر اليد
 و قوفاً بها صـحبي على مطيهم يقولون لا تهل كاسي و تجدد
 لكنّ حـدوج الـماليكة غـدوة خلا يا سفين بالنواصيف من دد¹

و من الوصاف الغزلية نجده قد تناولها من خلال:

وفي الحيّ أخوى ينفض المزد شادين مظاهـر سـمطي لولمـو و زبرجد
 خـذول تراعـي ربـربا بـخميلـة تـراول أطراف البربر و تترتدي
 و تبسـم عن ألمـى كأنّ مـنورا تخلل حـر الرمل دغص له ند

¹ _ الشنقيطي، شرح المعلقات العشر، تح: أحمد أحمد شتيوي، دار الغد الجديد، القاهرة، ط: 1، 2007، ص 42.

سَقَّتْهُ إِيَاةَ الشَّمْسِ إِلَّا لِنَاتِهِ
أُسِفَ وَلَمْ تَكُذِّمْ عَلَيْهِ بِإِثْمِدِ
وَوَجْهَهُ كَأَنَّ الشَّمْسَ أَلْفَتْ رِدَاءَهُ—
عَلَيْهِ نَقِيُّ اللُّونِ لَمْ يَتَّخِذْ

وفي قصيدة زهير يدور مطلعها حول غرضين أساسيين في العصر الجاهلي ، و هما
البكاء على الأطلال بذكر حبيبته المكناة بأُم أوفى ثم يذكر الدَّمَن وهي المواقع التي عفى عنها
الزمان وسلف، ثم يتدرج ليذكر الدار وموقعها، ويشبهها تشبيها تمثيليا رائعا بصورة الوشم في
نواشر المعصم، ثم يواصل وصف الدار في صور بليغة، و يقف بها بعد طول فراق ،
فيستأنف وصفها وذلك بذكر الأثافي والمرجل والنؤيا، ثم ينتقل الشاعر إلى غرض الغزل حيث
يصف مجموعة من النسوة اللواتي يرحن ويرجعن ليملأن القنان بالماء، فيرسم بذلك صورة
النساء حين يكن مجتمعات في الصحراء لمجموعة من الأغراض ، كذهاب للتنزه أو شيء من
هذا القبيل ، حيث أنه قام بوصف رحلة النسوة من البداية و هي البكرة التي خرجن فيها إلى أن
انتهينا من حوائجهن.

إنّ ما نلاحظه عن هذه المقدمة أنها اشتملت على الوقوف على الأطلال و الغزل حيث
كان النصيب الأوفر للغزل، (تسع أبيات) و البكاء على الأطلال (ست أبيات) في مشهد سردي
تخلّله الوصف.

أما في مطلع معلقة عمرو فنجد أنّ الخمرة موضوع لخطابه حين يقول :

أَلَا هُبِّي بِصَحْنِكَ فَاصْبَحِينَا
وَلَا تُبْقِي خُمُورَ الْأَنْدَرِينَا¹

ونراه يوجه الخطاب إلى الساقية التي تقدم لهم الخمر ثم يأخذ في وصف فعل الخمرة في
شاربها فقال أنها تجعل البخيل يغير طبعه الى الكرم ثم ينتقل الى موضوع آخر في خطابه هو

¹ _المرجع السابق، ص:107.

التغزل بحبيبتة و لكن ما نلاحظه أنه كان من النوع الذي يصف جسد المرأة بعذرية حيث قال :
(ففي قبل التفرق يا طعينا ... و ثديا / ذراعي...) .

إذا نجد الخطاب في مقدمة هذه القصيدة مشتم -لأ على موضوعين رئيسين هما الخمر -رة و المرأة، إلا أنّ موضوع الخمر طغى على المقدمة.

ويتلخص موضوع الخطاب في مقدمة قصيدة عنتره ، في وقوفه على أطلال حبيبتة، عبله حيث يبتدأها بالتساؤل عنها ثم يخاطب تلك المنازل ويطلب منها التكلم، ونجده يتذكر حبيبتة عبله بذكر ديارها و العكس، حيث انه يتحسّر في هذه المقدمة على تلك البقايا التي مرّ عليها الزمن ، ثم عاد الشاعر ليراهها من جديد لأنّ كلّ شيء فيها يذكره بعبلة، فيفيض صب-ابة و شوقا على بعد عبله و ديارها و نجد ذلك موضحا في الأبيات التالية:

هَلْ غَادَرَ الشُّعْرَاءُ مِنْ مُتَوَدِّمٍ أَمْ هَلْ عَرَفْتَ الدَّارَ بَعْدَ تَوَهُّمِ
يَا دَارَ عِبْلَةَ بِالْجِوَاءِ تَكَلِّمِي وَعِمِّي صَبَاحاً دَارَ عِبْلَةَ وَأَسْلَمِي
فَوَقَفْتُ فِيهَا نِاقَتِي وَكَأَنَّهَا فَدَنْ لَأَقْضِي حَاجَةَ الْمُتَلِّمِ

أمّا في معلقة الحارث بن حلزة فتتوّعت موضوعات هذه المقدمة حيث نجد في بدايتها ذكر هجران الحبيبة له (أسماء) ثم يأخذ في وصف منازلها (برقة / شمّاء / الخلطاء / الصفاح ...) وكغيره من شعراء المعلقات نجده يذكر ديار الحبيبة التي عانا و قاسا ،من فراقها جزّاء التتقل البدوي المعروف عند العرب قديما فلمّا كان لزاما على الشاعر أن يترحل من موضع إلى موضع آخر، جادت عليه قريحته الشعرية بمزيج من بكاءه على الطلل البالي الذي كان في سابق الزمن تسكنه حبيبتة و هي عند الحارث اسمها أسماء ، فتجده في هذه المقدمة يدمج بين الحبّ و ذكريات الأطلال.

وفي مطلع معلقة الأعشى تأخذ المرأة حظها من الوصف باعتباره من الأدوات التي اذا توفرت في الخطاب وضحت حدود الدلالات المرجوة في ذلك الخطاب فقال :

ودع هريرة إن الركب مرتحـل وهل تطيق وداعاً أيها الرجل
غراء فرعاء مصقولٌ عوارضـها تمشي الهوينى كما يمشي الوجي الوحل
كأن مشيتها من بيت جـارتهـا مر السحابة لا ريـثٌ ولا عـجل¹

حيث وجه الخطاب لموضوع الغزل بـ (هريرة) التي ذكرها كمصلٍّ يمكن اعتباره طرفاً في هذا الخطاب وان لم يكن هو الموضوع الرئيسي لأنّ موضوع القصيدة جاء فيه الغزل كتمهيد لما سيأتي و لكن مع ذلك يمكن اعتباره رئيساً في حدود بنيته من قوله (ودع هريرة) حتى يبلغ (ويلي منك يا رجل).

من هنا نشير الى الاطار العام لموضوع خطاب مطلع هذه المعلقة هو غزل الأعشى تتمثل أبنيته الكبرى في ابراز ووصف حبيبتهـ (هريرة) فقال (صفر الشاح ، ملء الدرع ، بهكنة ، هرولة ...) فهذه كلها أوصاف ثم نقف على بنية أخرى تتمثل في ذكره لحاله مع (هريرة) يقول (علقتها عرضاً و علقت رجلاً غيري ... فكلنا مغرم ...) ثم يتناول أبنية أقل مركزية في الأبنية السابقة كذكر الشاعر لنظرة حبيبته اليه حين قال (أن رأته رجلاً أعشى أضربه...) فهو هنا يتساءل هنا عن سبب أعراضها عنه هل هو كونه كبير السن أعشى العين.

وحيث نأتي على ذكر الأطراف المشاركة فيالخطاب، نجد أنّ مصدرالخطاب (المُخاطَب) هوالأعشى ثم الطرف الثاني حبيبته (هريرة) وهي المخاطَب ثم أطراف أخرى ولكنها ثانوية في حيث قيمتها داخل الخطاب وهي ذكره الجيران وخلق هريرة معهم ثم طرف آخر وهو الرجل الذي قال الأعشى أنها تحبه ثم الفتاة هو(الأعشى).

¹ _الزوزني ، شرح المقدمات السبع، المرجع السابق، ص:177.

يستهل النابغة قصيدته بالوقوف على الاطلال كما هو حال شعراء عصره، فيفتتحها ببناء مجازي، حين ينادي الدار ويصفها بالقدّم، ثم يقف الشاعر على الدار تسأولها وهي خالية على عروشها، حين يذكر لشاعر عطشه وهنا يظهر جلد الشاعر وصبره على العطش، في عرض أوصافه بالتدرّج ليصل إلى الصفة التي يريدها، ثم يقول أنّ جار عليها الذي جار على البلد إن خطاب الشاعر حديثه مع الدار مشهد يحمل من الطرافة ما يحمل من الدلالات ال تي تحي بحب الشاعر للدار وتعلقه بها، و ذلك لأنها ضمت أحبابه ذات يوم.

أمّا معلقة عبيد بن الأبرص فتختلف موضوعات هذه المعلقة وتتنوع بشكل كبير، و لكن ما يميز موضوع مقدمتها أن الشاعر يبكي فيه على الديار التي أقفرت وأوحشت بعد أن يذكر الكثير من أسمائها كقوله (ملحوب - القطيبات _ الذنوب - راكس ...).

و أما عن البنية الشاملة الكبرى فتتمثل في:

1. إقفار المواضيع التي ذكرها من أهله (ملحوب - ثعلبيات ...).
2. أصبح فيها بدل الانس تلك الوحوش التي سكنتها.
3. خطورة الأرض التي وصفها و قلة أسباب العيش فيها.
4. حكمة مفادها أن الشيب عيب في رأس صاحب.

المبحث الثاني: آليات المستوى التداولي.

كما سلفنا الذكر حول هذا المستوى الذي يمثل الجانب العملي للغة، ارتأينا دراسة السياق بنوعيه المقامي و المقالي و المعرفة الخلية و التناص من هذه الناحية التداولية و تطبيقها على بعض من المقدمات:

1. آلية تداولية السياق.

وهو كما مر معنا في الجانب النظري نوعان، مقالي ومقامي.

أ - السياق المقامي:

إذا بحثنا عن هذا اللون من السياق في مقدمات المعلقات ، فإننا نجده يمثل العصب الرئيس في كل مقدمة من هذه المقدمات العشر، إذ لا تكاد تخلو مقدمة من ظروف أحاطت بنسيجها الفكري واللغوي، لأن الشاعر وهو يصوغ فكره في قالب لغوي معين يبرز مدى تأثير محيطه فيما يعتقد ويتلفظ.

ولعل من أمثلة هذا ما يمكن ملاحظته في لغة مقدمة الأعشى، التي يبدو فيما احتوته من فكر غرامي ولغة غزلية، أنها انعكاس لما كان سائدا لدى شعراء عصره.

كما أنها تجسد العلاقات الاجتماعية التي كانت تربط الشاعر بمحيطه.

ويمكن ملاحظة ذلك في ما احتوته الأبيات الآتية:

ودع هريرة ان الـركب مرـتـحل	وهل تطيق و داعا ايها الـرجـل
غراء فرعاء مصقول عوارضـها	تمشي الهويـنا كما يمـشي الـوجي الـوحـل
كان مشيتها من بيت جارتها	مر السحابة لا ريث ولا عـجل
تسمع للحلي وسواسا اذا انصرفت	كما استعان بريـح عـشـرق زـجل

ليست كمن يكره الجيران طلعتها ولا تراها لسر الجار تختـتـل¹

يجسد البيت الأول عملية الحل والترحال التي كانت تمثل ركنا من أركان حياة العرب في بيئتهم البدوية، كما احتوت باقي الأبيات على أوصاف للمرأة، التي كانت هي الأخرى تسيطر على اهتمامات الشعراء في مع ظم أشعارهم الغزلية؛ وبخاصة الماجنة منها ، وهذه المرأة سواء كانت تمثل حقيقة في حياة الشاعر، أم أنها افتراضية متوهمة، تكون مصدر إلهام ومحركا لمشاعره، ومفتقا لشاعريته.

ونفس الشيء نجده في مقدمة قصيدة عمرو بن كلثوم، إلا أنها تميّزت باستخدام الخمرة كملهم يستعين به الشاعر في التمهيد لموضوع شعره الرئيس، حيث يأخذ في وصف شربه للخمر وكيف تفعل الخمر في شاربها وقد أغرق في سكره ثم كيف يستلمها من يد الساقية (غانية) حيث يقول عمرو:

ومن هنا يمكن أن نلاحظ تحكّم سياق الخطاب الخمري في تحديد ملامح الموضوع الذي تلاه؛ ونقصد بذلك تغزله بالحببية حيث سهّل عليه الانتقال من غرض إلى غرض (من وصف الخمرة إلى وصف الحببية) عن طريق الربط بين الغرض الخمري و الغرض الغزلي حيث قال:

قفي قبل التفريق يا ظعينا نُخبرك اليقين و تُخبرينا²

وهنا يمكن أن نلاحظ تأثير الشاعر بطابع مجتمعه الذي كان يسوده شرب الخمر، فيصبح ذلك ظرفا بيئيا أسهم في نتاج هذا العمل الإبداعي.

¹ _لزوزني ، شرح المقدمات السبع، المرجع السابق، ص: 177/178.

² _المرجع نفسه، ص: 114.

ب - السياق المقالّي:

كنا قد ذكرنا أنّ السياق المقالّي يتعلّق بكل ما هو داخل النص أي بمعنى أنّه تركيبّي، خاص بدلالة اللفظة حين تقترن بأخواتها .

يقول النابغة:

يا دار ميّة بالعلياء فالسّندِ	أقوت وطال عليها سالفُ الأبدِ
وقفت فيها أصيلا كي أسألها	عيّت جوابا ومال بالرتع من أحد
إلا الأوربي لأيا مـا أبينها	والنوي كالحوض بالمظلومة الجد
ردّت عليه أقاصيه ولبّده	ضرب الوليدة بالمسحاة في الثأد ¹

ف نجد أنّ قوله بالعلياء أخذت دلالة جديدة غير التي وضعت لها في الأصل، لأنّها في الأصل نعني بها المكان العالي ولكنّها هنا جاءت لتدل على موضع بعينه يسمّى العلياء، والأمر نفسه نجده في قوله السّند ؛ لأنّه في الأصل يقصد به سند الوادي في الجبل أمّا في سياق القصيدة فيقصد به مكان بعينه.

أمّا حين يقول الشاعر (ولبّده) فإنّ الأصل فيه أنّه مشتق من تلبّد الشعر ولكن أخذت الكلمة منحى آخر من حيث الدلالة فأصبح المقصود منها السكن والتسكين أي من السكون وهو عكس الحركة و أصبح السياق الدلالي العام لهذا التركيب هو أنّ تلك الديار خلت منها الحركة و الحياة حين غادر سكانها و أهلها.

¹ _الشنقيطي، شرح المعلقات العشر، ص: 203/204.

ويمكن أن نرصد هذه الظاهرة أيضا في مقدمة معلقة عنتره بن شداد في أكثر من موضع نذكر منها:

هل غادر الشعراء من متردّم أم هل عرفت الدّر بعد توهّم
أعيانك رسم الدّار لم يتكّم حتّى تكلم كالأصمّ الأعجم
و لقد حبست بها طويلا ناقتي أشكوا إلى سفع رواكد جثم
يا دار عبلة بالجواء تكلمي وعمّي صباحا دار عبلة وأسلمي¹

فقوله (هل غادر الشعراء من متردّم) غير من مدلول لفظة متردّم التي كان يقصد بها المكان الذي يستصلح لما اعتراه من الوهن و الفساد و اكتسبت هنا في هذا السياق التركيبي دلالة جديدة مفادها أنّ الشعراء المتقدّمين لم يتركوا لمن سيأتي بعدهم ما يقولونه من معنى لأنهم أتوا على ذكر كل المعاني مثل من أمعن في استصلاح موضع ما لحقه الفساد فلم يترك لأحد آخر المجال في ذلك.

وأما قوله (حتّى تكلم كالأصمّ الأعجم) فيمكن أن نقف على تطوّر دلالي في لفظة أخرى وهي قوله (الأعجم) لأنّ لهذه اللفظة دلالات عديدة منها الأعجم الذي هو ضد العربي، أو الأعجم الذي هو يتكلم الأعجميّة، أو هو الصامت الساكت وهذا المعنى الأخير الذي استثمره الشاعر في بناء سياقه حيث قصد أنّ رسم الدار استعجم؛ أي فقد منه كل ما يصدر صوتا أو ضجة و هو تأكيد لمعاني الموت و الخراب.

ويقول أيضا (أشكو إلى سفع رواكد جثم) و الشاهد هنا في قوله جثم لأنّ الحجارة في الأصل لا تجثم و إنّما يجثم الانسان حين يطيل المكوث في موضع ما، فاستعار ذلك للحجارة. وفي قوله (الجواء) في البيت الرابع شاهد آخر لأنّ المعنى في المقدمة الذي أراده الشاعر هو موضع معيّن أما في أصل الكلمة إنّما يقصد بها الوادي في انحداره.

¹ _المرجع السابق، ص 121 .

2. آلية المعرفة الخلفية و التناص .

ويقصد بالتناص هو تلك العلاقة التي تربط كل بيت بالآخر، إمّا بتشابه في اللفظ أو المعنى أو هما معاً؛ فنجد هذا جلياً في مقدمات المعلقات العشر حيث سنتطرق إلى التناص المعنوي فقط وهذا ما ستبينه الأمثلة الآتية:

ففي معلقة امرئ القيس نجده يستهل مقدّمته بوقفة طللية فينادي فيها و يبكي على فرقة الحبيب، وهجران الديار بداية من الأول إلى البيت الثامن، فذكر في هذه الأبيات مجموعة من الأماكن و الآثار، و كذلك الأشخاص الذين كانوا سببا في هذه الوقفة الطللية، و نجدها أيضا تتقاطع مع مقدمة طرفة بن العبد الطللية، بمجموعة من الأبيات فهما يتشاركان في مجموعة من المعاني بداية من البيت الأول إلى البيت الخامس فقد كان التناص المعنوي مجسّدا و باديا في الأبيات المذكورة حتّى أنّ هذا الأخير وقف على الطلل بذكر الحبيبة و ديارها وأماكن عديدة، ليمتثل مع مقدمة امرئ القيس كما نجدهما اتّقفا معاً في المزوجة بين ذكر الديار والتشبيب بالحبيبة .

أمّا عن مقدمة عنثرة فنجده كعادته من باقي الشعراء؛ يتناول في مقدمة معلقته بكاءه على الديار ووقفته الحزينة على بعد الحبيبة و هجرانها، ثمّ يعرّج على ذكر أوصاف عبلة و التّغزل بها، ونلمس الطلل:

هَلْ غَادَر الشُّعْرَاءُ مِنْ مُنْتَدِمٍ	أَمْ هَلْ عَرَفْتَ الدَّارَ بَعْدَ تَوَهُّمِ
يَا دَارَ عَبْلَةَ بِالْحِجْوَاءِ تَكَلَّمِي	وَعَمِيصَبَاحاً دَارَ عَبْلَةَ وَاسْلَمِي
فَوَقَفْنِيهَا نِاقَتِي وَكَأَنَّهَا	فَدَنْ لَأَقْضِي حَاجَةَ الْمَتَلِّوِمِ
وَتَحْلُ عِبْلَةَ بِالْحِجْوَاءِ وَأَهْلَنَا	بِالْحِزْنِ فَالْمَتَلِّمِ
حُبَيْبَتِ مِنْطَلِّ نَقَادِمَ عَهْدُهُ	أَقْوَوْا وَقَفَرِ بَعْدَ أُمَّ الْهَيْثَمِ

حَلَّتْ بَارِضِ الزَّائِرِينَ فَأَصْبَحَتْ عَسِرًا عَلِيًّا لِأَبِكِ ابْنَةَ مَخْرَمِ
عَلَّقْتُهَا عَرَضًا وَأَقْتُلُ قَوْمَ—هَا زَعَمَ الْعَمْرُ أَبِيكَ لَيْسَ بِمَنْعَمِ
وَلَقَدْ نَزَلَتْ فَلَا تَنْظِي عَيَّ—رَهُ مِنْبِيْمُنْزَلَةِ الْمُحَبِّ الْمَكْرَمِ
كَيْفَ الْمَزَارُ وَقَدْ تَرَبَّعَ أَهْلُهَا بَعْنَ يَزِيْرَتِي تَوَاهُ لَنَا بِالْغَيْلِمِ¹

أما عن الأبيات الغزلية :

إِنْ كُنْتُ أَرْمَعْتِ الْفَوَاقَ فَإِنَّمِ—ا زَمْتُ رِكَابِكُمْ بَلِيْلٍ مُظْلَمِ
مَا رَاعَنِي إِلَّا حَمُوْلَةٌ أَهْلِ—هَا وَسَطَ الدِّيَارِ تَسْفُ حَبَّ الْخِمْمِ²

وعن المقدمة في معلقة الحارث بن حنزة حيث تقاطعت الأبيات الأولى مع مقدمة عنتره في المعنى الطللي حيث أن كليهما اتجه إلى البكاء و ذكر الخيام فمازجاهاما بالغزل العفيف و الوقفة الطللية .

وفي مقدمة النابغة تتبدى لنا أيضا وقفها الطللية مع بكائه على التذكر والحنين والشوق، إلى وصال الحبيبة مع دمج وصف ألم الهجران و الفراق و عدم الظفر بوصول المحبوب حيث أنه نثر هذه الأبيات في المقدمة كغيره من شعراء المعلقات، الذين ذكرناهم آنفا، وهذه هي الأبيات:

يا دارَ مِيَّةَ بِالْعَلِيَاءِ فَال—سَنَدِّ أَقَوْتُ وَطَالَ عَلَيَّهَا سِـالْفُ الْأَبْدِ
وَقَفْتُ فِيهَا أُصِيْلَانًا أُس—ا ئِلُ—هَا عَيْتُ جَوَابًا وَمَا بِالرَّبْعِ مِنْ أَحَدِ
إِلَّا الْأَوَارِيَّ لِأَيَّا م—ا أُبَيِّنُ—هَا وَالنُّوِي كَالْحَوْضِ بِالْمَظْلُومَةِ الْجَدِّ

¹ _الشنقيطي، شرح المعلقات العشر، ص: 130_131.

² المرجع نفسه، 131.

أمّا عن التناص المعنوي بينه وبين عبيد بن الأبرص الذي استهلّها بوقفه طللية خالصة؛ أي أنه عرّج على ذكر مواطن الديار والقبائل الساكنة فيها ولم يمزج بين الحبيبة والديار كما فعل النابغة الذي زواج بين الحبيبة وديارها إلاّ أنّ التناص وقع بينهما في الوقفة الطللية داخل المعنى.

ولقد تفرّد عمرو بن كلثوم في مقدّمته بنوع آخر من المقدمات و هو المقدّمة الخمرية حيث نثر أبياته في وصف نوعية الخمر وجودتها ومكان صنعها وكيف أنّ الخمر تغير حال شاربها من صحو إلى انتشاء، و هذه من بين الأنواع المميّزة للمقدمات في المعلّقات العشر.

الخاتمة

خاتمة:

كثيرا ما يوصف النص الشعري بخلوه من الوحدة العضوية ، وباستقلالية البيت بالعنى عن غيره من اللبيات التي تليه ، ولكن الذي توصلت اليه هذه الدراسة المتواضعة ، من خلال نصوص مقدمات المعلقات تثبت خلاف ذلك ، ولعل الملاحظات التي سنوردها ، تقرب هذه الرؤية وتوضحها .واهم هذه الملاحظات تتمثل في الاتي :

- يتجلى الانسجام في أعلى نماذجه داخل مطالع المعلقات العشر .
- ساهمت آليات الانسجام في الحفاظ على متانة و سبك الأسلوب الذي نسجت به تراكيب المقدمات منها .
- تتوع الآليات على المستوى الدلالي و التداولي ، في مقدمات المعلقات العشر .
- وجود ترابط كبير بين عناصر البنية اللغوية التي تميّزت بها مقدمات المعلقات العشر و هذا من صور الانسجام الذي توفرت عليه .
- يمكن أن تكون المقدمات موضوع للدراسة و البحث خاصة من حيث علاقاتها التركيبية و الدلالية .
- هناك تتوع كبير في العلاقات الدلالية من حيث الشمولية و الخصوصية ، و أحيانا العكس و هذا ما يدلّ على أنّها نتيجة ابداع تجربة شعورية محكمة .
- تتوع مواضيع و أغراض مطالع المعلقات ممّا أكسب الدراسة قيمة فنيّة و جمالية .
- أغلب المقدمات كانت طليقيّ و هذا ما لمسناه من خلال التناص المعنوي .
- مزج الشعراء للأغراض مع الحفاظ على الطلل في مطلع جلّ المقدمات .

إن هذه الملاحظات التي توصلنا اليها بعد تتبعنا لهذه الآليات ؛ من خلال مقدمات المعلقات العشر تبقى نسبية ، تحتاج الى معالجات أكثر ، لأنها في الأخير تبقى جهدا متواضعا ، حاولنا من خلاله ، تطبيق بعض ما في المنهجية العلمية ، التي تعلمناها خلال دراساتنا

الجامعية . كما أنها تعد محاولة جادة في مجال البحث العلمي؛ فان وفقنا فمن الله وان اخطانا
فمن قلة علمنا ، وضالة تجربتنا .

وفي الأخير لا يسعني إلا أن أدعو الله تعالى أن يتقبل عملي هذا بقبول حسن و أن
يجعله نافعا لي و لغيري ممّن اتخذ طريق البحث و العلم سبيلا له.

و الله ولي التوفيق



قائمة المصادر والمراجع

قائمة المصادر و المراجع:

القرآن الكريم.

1. أحمد بدر، أصول البحث العلمي ومناهجه، وكالة المطبوعات، دولة الكويت، ط: 5، 1979.
2. أحمد عفيفي، نحو النص: اتجاه جديد في الدرس النحوي، مكتبة زهراء الشرق، القاهرة، 2001.
3. بدوي طبانة، معجم البلاغة العربية، دار المنارة للنشر و التوزيع ، جدّة، ط: 1988، 3م.
4. جمال مباركي، التناص و جمالية في الشعر الجزائري المعاصر، إصدار رابطة إبداع الثقافة، بوحيدر، الجزائر، (د ط)، (د ت).
5. جورج ماطوري، منهج المعجمية، ترجمة عبد العلي الودغيري، منشورات كلية الآداب، الرباط، 1993.
6. جوليا كريستفا، علم النص، تر فريد الزاهي، دار توبقال للنشر، الدار البيضاء، المغرب.
7. حسين عطوان، مقدمة القصيدة العربية في العصر الجاهلي، دار المعارف، مصر، 1970.
8. خلود علوش، الخطاب القرآني (دراسة بين النص و السياق)، عالم الكتاب الحديث، ط: 1، 2005.
9. دي بجراند، النص والخطاب والاجراء، ترجمة تمام حسان، عالم الكتب، القاهرة، ط: 1، 1998.
10. الدين بخولة، الاتساق و الانسجام النصي الآليات و الروابط، دار التنوير الجزائر، 2004م.
11. الرازي، مفاتيح الغيب، دار الغد العربي، القاهرة، ط: 1991، 1.
12. رافعي، الخطاب الحجاجي أنواعه و خصائصه، دراسة تطبيقية في كتاب المساكين، رسالة ماجستير، جامعة قاصدي مرباح ورقلة، 2003.

13. ردة الله بن ردة بن صيف الله الطلحي، دلالة السياق، رسالة دكتوراه، منشورات جامعة أم القرى، السعودية، 1324هـ.
14. ستيفن أولمان، دور الكلمة في اللغة، ترجمة كمال محمد بشر، مكتبة الشباب، القاهرة، (د.ط).
15. سعيد يقطين، تحليل الخطاب الروائي، المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء، المغرب، ط:3، 1997.
16. الشنقيطي شرح المعلقات العشر، دار الغد الجديدة، القاهرة، ط1، 2007.
17. صبحي ابراهيم الفقي، علم اللغة النصّي بين النظرية و التطبيق، دار قباء للطباعة و النشر و التوزيع، القاهرة ، ج:1، ط:2، 2000.
18. صبحي ابراهيم الفقي، علم اللغة النصي بين النظرية و التطبيق، دراسة تطبيقية على السور المكية، دار قباء، القاهرة، ط: 1، 2000مفان دايك، النص و السياق، استقصاء البحث في الخطاب الدلالي و التداولي، ترجمة عبد القادر قنيني، افريقيا الشرق، 2000.
19. عاشور (محمد الطاهر)، الدار التونسية للنشر، تونس، و المؤسسة الوطنية للكتاب، الجزائر، (د،ط)، 1984.
20. عبد الله الحسين بن أحمد الزوزني، شرح المعلقات السبع، ت رجمة: طلال أحمد، دار الكتاب الحديث، ط:1، 2002م_1423هـ.
21. عبد المالك مرتاض، النص الأدبي من أين؟ و إلى أين؟، محاضرات ألقيت لطلبة الماجستير، السنة الجامعية: 1980_1981، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر، 1983.
22. عبد المالك مرتاض، نظرية النص الأدبي ، منشورات دار هومة للطباعة و النشر و التوزيع ، الجزائر، 227م.
23. عبد الهادي ظافر الشهري، إستراتيجية الخطاب مقارنة لغوية تداولية، دار الكتاب الجديد المتحدة، بيروت، لبنان، ط:1، 2003.

24. عزة شبل محمد، علم لغة النص النظرية و التطبيق، مكتبة الآداب، القاهرة، ط: 2، 2009.
25. العلاماتية وعلم النص، ترجمة منذر عياشي، الدار البيضاء، المغرب، ط: 2004، 1.
26. علم الدلالة، الدكتور أحمد مختار عمر، عالم الكتب، القاهرة، ط: 4، 1993.
27. علي مراح، الوجيز في منهجية البحث القانوني، (د ط)، (د ت)، 2008.
28. عبدة مسيل العمري، الترابط النصي في رواية الخالد لنجيب الكيلاني، دراسة تطبيقية ، جامعة الملك سعود، 1436هـ.
29. فارس، مقاييس اللغة، دار الفكر، 1979.
30. فولفجانجهائنه مان و ديترفيهيفيجر، ترجمة علي فاتح بن شبيب العجمي، النشر العلمي و المطابع، جامعة المالك سعود، المملكة العربية السعودية، 1999.
31. الفيروزابادي، القاموس المحيط، دارالفكر للطباعة والنشر و التوزيع ، بيروت لبنان، ط: 2، 1999.
32. محمد الأخضر الصبيحي، مدخل على علم النص و مجالات تطبيقه، دار العربية للعلوم، ط: 2، 2008.
33. محمد العبد، النص و الخطاب والاجراء، الناشر الأكاديمية الحديثة للكتاب الجامعي، ط: 2، 2004.
34. محمد حمود، تدريس الأدب: استراتيجيات القراءة و الإقراء، الدار البيضاء، مطبعة النجاح الجديدة، 1993.
35. محمد خطابي ، لسانيات النص مدخل إلى انسجام الخطاب ، الناشر :المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء، المغرب، ط: 2، 2006.
36. محمد عزام، النص الغائب، تحليلات التناص في الشعر العربيين من منشورات اتحاد الكتاب العربي ، دمشق ، 2001.

37. محمد عزام، النقد و الدلالة نحو تحليل سيميائي للأدب، منشورات وزارة الثقافة، (د ط)، 1996.

38. محمد مفتاح، تحليل الخطاب الشعري_ استراتيجيات التناس، المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء، ط: 3، 1992.

39. منظور، لسان العرب، دار الكتب العلمية، بيروت لبنان، ط: 1، 2003.



الملاحق

المقدمة الأولى: امرئ القيس.

التعريف بالشاعر:

هو امرؤ القيس بن حُجْر بن الحارث من قبيلة كندة وهي قبيلة يمنية، ولد بنجد اشتهر بلقبه واختلف المؤرخون في اسمه فقيل حندج وقيل مليكة وقيل عدي ، وكان أبوه ملك أسد وغطفان، و أمه أخت المهلهل الشاعر.

قال الشعر وهو غلام بعد أن تلقنه من خاله المهلهل، وجعله يعاشر صعاليك العرب، فنهاه أبوه ولم ينته ، ثم أخذ ينتقل في ديار العرب مع أصحابه سعيا وراء اللّهُو والعبث والغزو والطرب، لُقّب امرؤ القيس ألقابا شتى، منها الملك الظليل، وذو القروح، وكّتي بأبي وهب، وأبي زيد وأبي الحارث، وقد غصّت كتب الأدب بأخباره، وعني القدماء والمعاصرون بشعره و سيرته.

قيل: إنّ امرأ القيس أوّل من فتح الشّعْر واستوقف، وبكى الدّمن ووصف ما فيها، وهو أوّل من شبّه الخيل بالعصا، والسّباع والظباء، والطّير فنتبعه الشعراء و قلّده.

مقدمته:

فَا نَبْكَ مِنْ ذِكْرِي حَبِيْبٍ وَمَنْزِلِ	بِسِقْطِ اللّوِي بَيْنَ الدّخُولِ فَحَوْمَلِ
فَنُوضِحَ فَالْمِقْرَاةِ لَمْ يَعْغُ رَسْمُهَا	لِمَا نَسَجَتْهَا مِنْ جَزُوبٍ وَشَمَّ أَلِ
تَرَى بَعَرَ الأَرَامِ فِي عَرَصَاتِهَا	وَقَبَعَانِهَا كَأَنَّهَا حَبٌّ فُلْفُلِ
كَأَنِّي عِدَاةَ البَيْنِ يَوْمَ تَحْمَلُوا	لَدَى سَمَرَاتِ الحَيِّ نَاقِفٌ حَ نُظَلِ
وُقُوفًا بِهَا صَحْبِي عَلَّي مَطِيئُهُمْ	يَقُولُونَ لَا تَهْلِكُ أَسَى وَتَجَمَلِ
وَإِنَّ شِفَائِي عِبْرَةٌ مَهْرَاقَةٌ	فَهَلْ عِنْدَ رَسْمِ دَارِسٍ مِنْ م—عَوَلِ
كَدَأْبِكَ مِنْ أُمَّ الحُوَيْرِثِ قَبْلَ—هَا	وَجَارَتِهَا أُمَّ الرِّبَابِ بِمَأْسَلِ
إِذَا قَامَتَا تَضَوَّعَ المِسْكُ مِنْهُ—مَا	نَسِيمَ الصَّبَا جَاءَتْ بِرِيًّا القَرْنَفُلِ
فَقَاضَتْ دُمُوعُ العَيْنِ مِنِّي صَبَابَةً	عَلَى النّحْرِ حَتَّى بَلَّ دَمْعِي مِحْمَلِي
أَلَا رَبُّ يَوْمٍ لَكَ مِنْهُنَّ صَالِحِ	وَلَا سِيَّمَا يَوْمِ بِدَارَةِ جُل—جُلِ

المقدمة الثانية: طرفة بن العبد.

التعريف بالشاعر:

هو طرفة بن العبد بن سفيان بن سعد بن مالك بن ضبيعة بن قيس بن ثعلبة بن عكابة بن صعب بن علي بن بكر بن وائل و طرفة بالتحريك في الأصل واحد الطرفاء وهو الأثل بها لقب طرفة و اسمه عمرو، و هو أشعر الشعراء بعد امرئ القيس، و مرتبته ثاني مرتبة. كان من أحدث الشعراء سنا و أقلهم عمرا، قتل و هو ابن العشرين سنة فيقال له ابن العشرين وقد أدت حياته و الظروف التي اكتنفها دورا بارزا في صنع شعره و تحديد أطر هذا الشعر و خصائصه.

وتدل معظم الأخبار أن طرفة كان على جانب كبير من الأهمية رغم صغر سنه و أن شعره استوقف كثيرا من المؤرخين والأدباء والنقاد. و كان محور اهتمام بعض الشعراء، إذ قلده في معانيه و أفكاره.

مقدمته

لخولة أطلالٌ بيزقَـةٍ تَهَمِّدُ تَلُوحُ كَبَاقِي الوَشْمِ فِي طَاهِرِ اليَدِ
وُفُوفاً بِهَا صَحْبِي عَلَيَّ مَطِيهْمُ يَقُولُونَ لَا تَهْلِكُ أَسَى وَتَجَدِّدُ
لِأَنَّ حُدُوجَ الْمَالِكِيَّةِ غُدُوءَةٌ خَلَا يَا سَفِينِ بِالنَّوْاصِفِ مِنْ دَدِ
عَدُولِيَّةٍ أَوْ مِنْ سَفِينِ ابْنِ يَامِنِ يَجُوزُ بِهَا الْمَلْحُ طَوْرًا وَيَهْتَدِي
يَشُقُّ حَبَابَ الْمَاءِ حَيْرٌ وَمُهَا بِهَا كَمَا قَسَمَ التَّرْبَ الْمَفَايِلُ بِالْيَدِ
وَفِي الْحَيِّ أَخْوَى يَنْفُضُ الْمَرْدَ شَادِنٌ مُظَاهِرٌ سُمَطِي لَوْلِيٍّ وَرَبْرَجِدِ
خَدُولٌ تُرَاعِي رَبْرَبًا بِخَمِيلَةٍ تَرَاوُلُ أَطْرَافَ الْعَبْرِيرِ وَتَعْرَتِدِي
وَتَبْسُمُ عَنْ أَلْمَى لِكِنَّ مُنُورًا تَخَلَّلَ حُرَّ الرَّمْلِ دِعْصٍ لَهُ نَدِ
سَقَتْ هُ إِيَاةَ الشَّمْسِ إِلَّا لِنَاتِهِ أَسْفَ وَلَمْ تَكْدُمِ عَلَيْهِ بِإِثْمِ
وَوَجْهٌ كَأَنَّ الشَّمْسَ أَلْفَتْ رِدَاءَهُ عَلَيَّهِ نَقِي اللَّوْنِ لَمْ يَتَخَدِّدِ

المقدمة الثالثة: زهير بن أبي سلمى

التعريف بالشاعر:

هو زهير بن أبي سلمى ربيعة بن رياح المزني بن مضر، مزني النسب غطفاني النشأة و المربي و لد في بلاد مزينة بنواحي المدينة و كأن يقيم في الحاجر بجوار نجد، توفي أبوه قبل أن يولد، و من ثم كفله خاله الشاعر بشامة بن الغدير ، و قد تأثر به زهير كثيرا. عاش زهير في سعة من المال و كان وقورا نبیلا و لعل ذلك جعل شعره خاليا من الفحش، اتصل الشعر في بيئته اتصالا لم يعرفه شاعر جاهلي آخر، كان أبوه شاعرا و كان خاله شاعرا، و أختاه سلمى و الخنساء كانتا شاعرتين، و ابناه كعب و بجير كانا شاعرين أيضا و قد نظم معلقته هذه و هي الثالثة في المعلقات، على أثر الحرب التي دارت بين عبس و فزارة، فنظم قصيدته في وصف الحرب و نتائجها المشؤومة.

مقدمته:

أَمِنْ أُمَّ أَوْفِي دِمْنَةً لَمْ تَكَلِّمْ	بِحَوْمَانَةِ الدَّرَاجِ فَأَلْمَتْنَا
وَدَارَ لَهَا بِالرَّقْمَتَيْنِ كَأَنَّهُـا	مَرَاجِيحُ عُوشِمٍ فِي نَوَاشِرِ مِعْصَمِ
بِهـَا العَيْنُ وَالْأَرَامُ يَمْشِيْنَ خِلْفَةً	وَأَطْلَاؤُهَا يَنْهَضْنَ مِنْ كُلِّ مَجْتَمِ
وَقَفْتُ بِهَا مِنْ بَعْدَ عِشْرِينَ حِجَّةً	فَلَأْيَا عَرَفْتُ الْهَدَارَ بَعْدَ تَوَهُـمِ
أَثَافِي سَفْعًا فِي مُعَرَّسِ مِرْجَلِ	وَنُؤْيِيَا كَجِذْمِ الْحَوْضِ لَمْ يَتَنَلِّمِ
فَلَمَّـا عَرَفْتُ الدَّارَ قُلْتُ لِرَبْعِهِـا	أَلَا أَنْعَمَ صَبَاحًا أَيُّهَا الرِّبْعُ وَاسْلَمِ
تَبَصَّرَ خَلِيلِي هَلْ تَرَى مِنْ ظَعَائِنِ	تَحَمَّلْنَ بِالْعُلْيَاءِ مِنْ فَوْقِ جُرْتُمِ
جَعَلْنَا لِقِنَانِ عَنِ يَمِينِ وَحَزْنُهُ	وَكَمْ بِالْقِنَانِ مِنْ مُحِلٍّ وَمُحْرِمِ
عَلَوْنَ بِأَنْمِاطِ عِتَاقٍ وَكِلَّةٍ	وَرَادِ حَوَاشِيهَا مَشَى الْكَهْمَةَ الدَّمِ

وَوَرَّكُنَ فِي السُّوْبَانِ يَعْْلُونَ مَثْنَهُ عَلَيْهِنَّ دَلُّ الْهَنَائِعِ الْمَتَنَعِمِ
 بَكَرْنَ بُكُورًا وَاسْتَحَزْنَ بِسُحْرَةٍ فَهُنَّ وَوَادِي الْعَرَسِ كَالْيَدِ لِلْفَمِ
 وَفِيهِنَّ مَلَهَى لِلطَّيْفِ وَمَنْظَرٌ أَنْيَقُ لِعَيْنِ النَّاطِرِ الْمَتَرَسِمِ
 كَأَنَّ فَنَاتِ الْعِهْنِ فِي كُلِّ مَنْزِلِ نَزَلْنَ بِهِ حَبُّ الْفَنَاءِ لَمْ يَحْطَمِ
 فَلَمَّا وَرَدْنَ الْمَاءَ زُرْقًا جَمَامُهُ وَضَعْنَ عِصِيَّ الْحَاضِرِ الْمَتَخِيمِ
 ظَهَرْنَ مِنَ السُّوْبَانِ ثُمَّ جَزَعْنَهُ عَلَى كُلِّ قَيْنِي قَشِيْبٍ وَمُفْعَامِ

المقدمة الرابعة: لبيد بن ربيعة العامري.

التعريف بالشاعر:

لبيد بن ربيعة بن مالك بن جعفر بن كلاب بن ربيعة بن عامر بن قيس بن عيلان بن مضر، قدم على النبي مع وفد قومه بني جعفر بن كلاب، فأسلم و حسن إسلامه، فهو أحد شعراء الجاهلية المعدودين فيها و المخضرمين، يكنى أبا عقيل، كان لبيد من أشرف الشعراء المجيدين المقدمين، عذب المنطق، رقيق حواشي الكلام، له ديوان ينطوي على كثير من أغراض الشعر و فنونه، و أشهر ما فيها المعلقة ، و هذه المعلقة تعتبر الرابعة بين أخواتها، و نظمها بدافع نفسي، فمثل بها ، في تصويره أخلاقه و مآتيه، فقد بدأها بوصف الديار المقفرة و الأطلال البالية ، و تخلص إلى الغزل ثم إلى و صف الناقة.

مقدمته

عَفَتِ الدِّيَارُ مَحَلَّةً أَمْ قَمَامُهَا بِمِنَى تَأَبَّدَ غَوْلُهَا فَرِحَ أُمُّهَا
 فَمَدَافِعُ الرِّيَّانِ عُرَيْرَ سُمِّهَا خَلَقًا كَمَا ضَمِنَ الْوَحْيُ سِلَامُهَا
 بِمَنْ تَجَرَّمَ بَعْدَ عَهْدِ أَنْبِيئِهِ حَجَجَ خَلُونَ حَلَالَهُ وَحَرَامُهَا

رُزِقَتْ مَرَابِيعَ النُّجُومِ وَصَابَهَا - وَدُقَ الرَّوْعِدِ جَوْدَهَا فَرِهَامُهَا
 مِنْ كُلِّ سَارِيَةٍ وَعَادٍ مُدْجِنٍ وَعَشِيَّةٍ مُتَجِّ - اِوْبِ اِرْزَامَهَا
 فَعَلَا فُرُوعُ الْاَيْهَقِ اِنْ وَاطْفَلَتْ بِالْجَلْهَتَيْنِ ظِبَاوُهَا وَنَعَامُهَا
 وَالْعَيْنُ سَاكِنَةٌ عَلَى اَطْلَائِهَا عُوْدًا تَأَجَّجُلُ بِالْفَضَاءِ بِهَامُهَا
 وَجَلَا السِّيُولُ عَنِ الطَّلُولِ كَانَهَا زُبُو تَجِدُ مُتُونَهَا اَقْلَامُهَا
 اَوْ رَجُعُ وَاشِمَةٌ اُسْفٌ نُوورُهُ - كِفْفًا تَعَرَّضَ فَوْقَهُنَّ وَشَامُهَا
 فَوَقَفْتُ اَسْأَلُهَا، وَكَيْفَ سُوَالِنَا - صُمَّ - اَخِوَالِدَم - ا - يَبِيحُنُ كَلَامُهَا
 عَرِيَتْ وَكَانَ بِهَا الْجَمِيعُ فَاَبْكُرُوا مِنْهَا وَعُودِرَ نُؤْيُهَا - وَثَامُهَا
 شَاقَتُكَ ظَعْنُ الْحَيِّ حَيْنَ تَحَمَّلُوا فَتَكَنَّسُوا قُطْنًا تَصِرُّ حِيَامُهَا
 مِنْ كُلِّ مَخْفُوفٍ يُظِلُّ عَصِيَّةً رَوْجٌ عَلَيَّهِ كِلَةٌ وَقِرَامُهَا
 رُجُلًا كَانَّ نِعَاجٌ تُوضِحُ فَوْقَهَا وَظِبَاءٌ وَجَزْرَةٌ عُطْفًا اَرَامُهَا
 حُفِرَتْ وَرَايَلَهُ - السَّرَابُ كَانَهَا اَجْرَاعُ بِيْشَرَةٍ اَتْلُهَا وَرِضَامُهَا
 بَلْ مَا تَذَكَّرُ مِنْ نَوَارٍ وَقَدْ نَأَتْ وَتَقْصَعَتْ اَسْبَابُهَا وَرِمَامُهَا
 مَرِيَّةٌ حَلَّتْ بِفَيْدٍ وَجَّ - اَوْرَتْ اَهْلَ الْحِجَارِ فَاَيْنَ مِنْكَ مَرَامُهَا
 بِمَشَارِقِ الْجَبَلَيْنِ اَوْبِمُ - حَجَّرَ فَتَضَمَّنَتْهَا فَزْدَةٌ فَرْحَامُهَا
 فَصَوَائِقُ اِنْ اَيْمَنَتْ فِمِظَنَّةً فِيهَا وَحَافُ الْقَهْرِ اَوْ طَلْحَامُهَا
 فَاقْطَعْ لُبَانَةً مَتَعَرَّضَ وَصَلَّةً وَلَشَّرَ وَاصِلِ خُلَّةٍ صَرَامُهَا

المقدمة الخامسة: عمرو بن كلثوم

التعريف بالشاعر:

عمرو بن كلثوم بن مالك بن عتاب بن نزار بن معد بن عدنان الثعلبي الشاعر الجاهلي المشهور، يكنى أبا الأسود و قيل ابا عمير، و أمه ليلى بنت المهلهل، لا نعرف شيئاً عن طفولة الشاعر و نشأته الأولى، لكنّه كان ذا شخصية فذة يتوق إلى المعالي و الأمجاد و قد سار في بتغلب في خطى السيادة و العزة. عاش عمرو بن كلثوم مائة و خمسون عاما، حافلة بالأحداث و الوقائع، كان فيها فارسا لا يشق له غبار.

ولمعلقاته قيمة تاريخية، فهي تدلنا على حالة العرب من حيث الدين و الاجتماع و العادات و الصناعات و الألعاب؛ فتخبرنا عن طواف النساء حول الصنم و عن الرقص الديني، و مرافقة النساء للرجال في القتال، و عن لعب الصبيان بسيوف الخشب و غير ذلك من الفوائد التاريخية.

مقدمته

ألا هُبِّي بِصَحْنِكَ فَاصْبَحِينَا	وَلَا تُبْقِي خُمُورَ الْأَنْدَرِينَا
مُشْعَشَعَةً كَانَّ الْحُصَّ فِيهَا	إِذَا مَا الْمَاءُ خَالَطَهَا سَخِينَا
تَجُورُ بذي اللَّبَانَةِ عَن هَوَاهُ	إِذَا مَا ذَاقَهَا حَتَّى يَلِينَا
تَرَى اللَّحْزَ الشَّحِيحَ إِذَا أُمِرَتْ	عَلَيْهِ لِمَا لِهَ فِيهِ أُمُهِينَا
صَبْنَتِ الْكَأْسَ عَنَا أُمَّ عَمْرٍو	وَكَانَ الْكَأْسُ مَجْرَاهَا أَيْمِينَا
وَمَا شَرُّ الثَّلَاثَةِ أُمَّ عَمْرٍو	بِصَاحِبِكَ الَّذِي لَا تَصْبِحِينَا
وَكَأْسٍ قَدْ شَرِبْتُ بِبَعْلَبَكُ	وَأُخْرَى فِي دِمَشْقَ وَقَاصِرِينَا

المقدمة السادسة: عنزة بن شداد

التعريف بالشاعر:

عنزة بن عمرو بن شداد العبسي من أهل نجد، أشهر فرسان العرب في الجاهلية، وعنزة اسمه مشتق من العنتر وهو الشجاع، و العنزة: الشجاعة في الحرب، و عنتره بالرمح: طعنه. لعنزة لقب هو عنزة الفلحاء، و لقب به لتشقق شفتيهن أمه حبشية اسمها زبيبة، سرى إليه السواد منها، كان من أحسن العرب شيمة ومن أعزهم نفساً، يوصف بالحلم على شدة بطشه، وفي شعره رقة و عذوبة.

كان مغرماً بابنة عمه عبلة و قاسى في سبيل الوصول إليها المشقات و محضها كل عطائه الشعري.

يعتبر عنزة من شعراء الطبقة الأولى و معلقته من أروع القصائد التي قيلت في الجاهلية ، فبدأ بذكر عبلة و بعد دارها، ثم وصفه ناقته و نفسه، و تحدث عن بطشه و صور فرسه ، تصويراً جميلاً رفعه على درجة الإنسانية؛ وفي معلقته من شرف المعاني و سهولة اللفظ، و حسن الانسجام و متانة التعبير والموسيقى ماجعل العرب يسمونها بالمذهبية.

مقدمته

هَلْ غَادَرَ الشُّعْرَاءُ مِنْ مُنَدِّمٍ أَمْ هَلَعَرَفْتَ الدَّارَ بَعْدَ تَوُّهُمِ
يَا دَارَ عَبْلَةَ بِالْجَوَاءِ تَكَلَّمِي وَعَمِيصَبَاحاً دَارَ عَبْلَةَ وَأَسْلَمِي
فَوَقَفْتُ فِيهَا نَاقَتِي وَكَأَنَّهَا فَدَنْ لَأَقْضِي حَاجَةَ الْمُتَلِّمِ
وَتَحُلُّ عَبْلَةَ بِالْجَوَاءِ وَأَهْلُنَا بِالْحَزَنِ فَالْصَّمَّانِ فَالْمُتَلِّمِ
حُبَيْبَتٍ مِنْ طَلَلٍ تَقَادَمَ عَهُدُهُ أَقْوَى وَأَقْوَرُ بَعْدَ أُمَّ الْهَيْثَمِ
حَلَّتْ بِأَرْضِ الزَّائِرِينَ فَأَصْبَحَتْ عَسِيراً عَلَيَّ طِلَابِكِ ابْنَةَ مَخْرَمِ

عَلَّقْتُهَا عَرَضًا وَأَقْتُلُ قَوْمَ—هَا زَعَمَ عَمْرُ أَبِيكَ لَيْسَ بِمَزْعَمِ
 وَلَقَدْ نَزَلَتْ فَلَا تَطُنِّي غَيْرَهُ مَنِّي بِمَنْزِلَةِ الْمُحَبِّ الْمَكْرَمِ
 كَيْفَ الْمَزَارُ وَقَدْ تَرَبَّعَ أَهْلُهَا بَعْنَ يَزْتَيْنِ وَأَهْلُنَا بِالْغَيْلِمْ
 إِنْ كُنْتَ أَرْمَعْتَ الْفَوَاقِ فَأِنِّمْ—ا زَمْتُ رِكَابُكُمْ بِلَيْلٍ مُظْلِمِ
 مَا رَاعَنِي إِلَّا حَمُولَةُ أَهْلِ—هَا وَسَطَ الدِّيَارِ تَسْفُ حَبَّ الْخِمْمِ

المقدمة السابعة: الحارث بن حلزة

التعريف بالشاعر:

الحارث بن حلزة بن بكر بن وائل بن أسد بن ربيعة بن نزار؛ الشاعر الجاهلي المشهور، من أهل العراق، و الحلزة لقب أطلق على أبيه فاشتهر به و هي من الحلزة أي البخل .
 أمّا عن تفاصيل مولده و نشأته فلا تذكر المصادر شيئاً عنهما ، عاش الحارث عمراً طويلاً،
 تمتع فيه بشخصية قوية تتمثل فيها كل مقومات القيادة، و كان مثال الرجل الرصين، و لا
 يشارك النقاد المحدثون القدماء في ما ذهبوا إليه من القول بارتجال المعلّقة، و يرون أنّها أعدت
 بإحكام، و حكمت لنقال في يوم الاحتكام؛ و لذلك أفلح الحارث في عرضه الذي يدل على
 نضج و حنكة و دهاء.

مقدمته

أَدْنَتْنَا بِبَيْتِهَا أَسْمَاءُ رَبِّ تَاوِ يُمِلُّ مِنْهُ النَّسْوَاءُ
 بَعْدَ عَهْدٍ لَنَا بِبُرْقِ—ةِ شَمِّ—ا ءَ فَأَدْنَى دِيَارِهِـا الْخَلْصَاءُ
 فَالْمَحْيَاءُ فَالصَّفَاحُ فَأَغْنَا—ا قُ فِتْدَاقِ فَعَادِبُ فَالْوَفَاءُ

فَرِيَاضُ الْقَطَا فَأُودِيَةُ الشَّرِّزِ بُبِ فَالشُّعْبَتَانِ فَالْأَبْلَاءُ
 لَا أَرَى مَنْ عَهَدْتُ فِيهَا فَأُبْكِي أَدَّ يَوْمَ دَلَهَا وَمَا يُحْيِرُ الْبُكَاءُ
 وَبِعَيْنَيْكَ أَوْقَدْتُ هِنْدُ الْهِنَا رَ أَخِيرًا تُلْوِي بِهَا الْعُلْيَاءُ
 فَتَنَوَّرْتُ نَارَهَا مِنْ بَعِيدٍ بِخَزَارَى هَيْهَاتَ مِنْكَ الصَّلَاءُ
 أَوْقَدْتَهَا بَيْنَ الْعَقِيقِ فَشَخْصِي نِ بَعُودٍ كَمَا يُلُوحُ الضِّيَاءُ
 غَيْرَ أَنِّي قَدْ اسْتَعِينُ عَلَى اللَّهِمَّ إِذَا خَفَّ بِالشَّوِيِّ النَّجَاءُ
 بِزُفُوفٍ كَأَنَّهَُا هَقْلَةٌ أُمُّ رِيَّالٍ دَوِيَّةٌ سَقْفَاءُ
 أَنْسَتُ نَبَاهَةً وَأَفْرَعَهَا الْقُ تَأَصُّ عَصْرًا وَقَدْ دَنَا الْإِمْسَاءُ
 فَتَرَى خَلْفَهَا مِنَ الرَّجْعِ وَالْو قَعٍ مَنِينًا كَأَنَّهُ إِهْبَاءُ
 وَطِرَاقًا مِنْ خَلْفِهِنَّ طِرَاقُ سَاقِطَاتُ أَلْوَتٍ بِهَا الصَّخْرَاءُ
 أَتَلَهَّى بِهَا الْهَوَاجِرِ إِذْ كُلُّ ابِ نِ هَمِّ بَلِيَّةٍ عَمِيَاءُ

المقدمة الثامنة: الأعشى

التعريف بالشاعر:

هو الأعشى ميمون بن قيس بن جندلبن أسد بن ربيعة بن نزار؛ و يكنى أبا بصيرو كانوا يسمونه صناجة العرب لجودة شعره.

وهو أحد فحول أهل الجاهلية عدّه ابن سلام في الطبقة الأولى من شعراء الجاهلية، وكان الأعشى جاهلياً قديماً و أدرك الإسلام في آخر عمره.

مقدمته

وهل تطيق وداعاً أيها الرجل	ودع هريرة إن الركب مرتحـل
تمشي الهوينى كما يمشي الوجي الوحل	غراء فرعاء مصقولٌ عوارضـها
مر السحابة لا ريثٌ و لا عجل	كأن مشيتها من بيت جـارتها
كما استعان بريحٍ عشرقٍ زجـل	تسمع للحلي وسواساً إذا انصـرفت
ولا تراها لسر الجار تختل	ليست كمن يكره الجيران طلـعتها
إذا تقوم إلى جاراتها الكسل	يكاد يصرعها لولا تشـدها
وارتج منها ذنوب المتن و الكفل	إذا تلاعب قرناً ساعةً فـتـرت
إذا تأتي يكاد الخصر ينخـزل	صفر الوشاح و ملء الدرع بهـكنة
للذة المرء لا جـافٍ و لا تغفل	نعم الضجيع غداة الدجن يصـرعها
كأن أخمصها بالشوك ينتـعل	هركولةً ، فنقٌ ، درمٌ مـرافقها
و الزنيق الورد من أردانها شـمـل	إذا تقوم يצוע المسك أصـورة
خضراء جاد عليها مسبلٌ هـطل	ما روضةٌ من رياض الحزن معشبة
مؤزرٌ بعميـم النبت مكتـل	يضاحك الشمس منها كوكبٌ شـرق
و لا بأحسن منها إذ دنا الأصـل	يوماً بأطيب منها نشر رائحـة
غيري و علق أخرى غيرها الرجل	علقتها عرضاً و علقت رجـلاً

و علقته فتاة ما يحاولها
 و علقتي أخيري ما تلائمني
 فكلنا مغرمٌ به — ذني بصاحبه
 صدت هريرة عنا م — تكلمنا
 أن رأيت رجلاً أعشى أضرب به
 قالت هريرة لما جئت طالبها
 ومن بني عمها ميت بها وه —
 فاجتمع الحب ، حبٌ كله تبيل
 ناءٍ و دانٍ و مخبولٌ و مختبل
 جهلاً بأم خليلٍ حبل من تصل
 ريب المنون و دهرٌ مفندٌ خبل
 ويلي عليك و ويلي منك يا رجل

المقدمة التاسعة: النابغة الذبياني

التعريف بالشاعر:

هو النابغة و اسمه زياد بن عمرو بن معاوية بن ضباب بن جابر بن يربوع جابر ابن غيظ بن مرة بن مضر ويكنى أبا أمامة و قيل لقب النابغة لأنه كبير، و لم يقل شعرا فنبغ فيه بغته، و قيل : هو مشتق من نبغت الحمامة إذا تغنت.
 هو أحد فحول أهل الجاهلية عدّه ابن سلام في الطبقة الأولى قرنه بامرئ القيس و الأعشى و زهير، فهو أحد الأشراف الذين غض الشعر منهم، و هو أحسنهم ديباجة شعر و أكثر رونق كلام و أجزلهم بيتا كأنّ شعره كلام ليس فيه تكلف.
 وكانت تضرب للنابغة قبة من جلد بسوق عكاظ فتأتبه الشعراء فتعرض عليه أشعارها.

مقدمته

يا دارميّة بالعلياءِ فالـ — سنّد
 أقوتُ وطالَ عليها سالفُ الأبدِ
 وقفْتُ فيها أصيلاً أُسـ ائِلُ — ها
 عيَّتْ جواباً وما بالرّبعِ من أحدِ
 إلّا الأواريّ لأيا م — ا أُبينُ — ها
 والنُّويّ كالحوضِ بالمظلومةِ الجَدِّ

رُدَّتْ عَلَيْهِ أَقْصَىٰ بِهِ ، وَلَبَّدَهُ ضَرَبُ الْوَلِيدَةِ بِالْمِسْحَاةِ فِي النَّادِ
 خَلَّتْ سَبِيلَ أَتَيْ لِكَانَ يَحْبِسُهُ وَرَفَعَتْهُ إِلَى السَّجْفَيْنِ فَالْنَّضَدِ
 أَمَسَتْ خَلَاءً وَأَمَسَى أَهْلُهَا احْتَمَلُوا أُخْنَى عَلَيْهَا الَّذِي أُخْنَعُ عَلَى لُبْدِ
 فَعَدَّ عَمَّا تَرَى إِذْ لَا ارْتِجَاعَ لَهُ وَإِنْمِ الْقُتُودَ عَلَى عَيْرَانَةٍ أُجْدِ
 مَقْدُوفَةٍ بِدَخِيسِ النَّحْضِ بِإِزْلِهَا لَهُ صَرِيفٌ صَرِيفَ الْقَعْوِ بِالْمَسَدِ

المقدمة العاشرة: عبيد بن الأبرص


التعريف بالشاعر:

هو عبيد بن الأبرص بن حنتم بن عامر بن فهر بن عوف بن جشم بن مالك بن الحارث بن مضر الأسدي من فحول شعراء الجاهلية.
 عدّه ابن سلام في الطبقة الرابعة، و عبيد بن الأبرص قديم عظيم الشهرة ، وشعره مضطرب قال الشعر لأنه كان محتاجا للمال.

مقدمته

أَقْفَرَ مِنْ أَهْلِهِ مَلْحُوبُ فَالْقُطَيْبِيَّاتِ فَالذَّنُوبُ
 فَارَاكَ سِفْنَعُ يَابِاتٍ فَذَاتَ فَرَقَيْنِ فَالْقَلْبِيبُ
 فَعَرْدَةٌ ، فَحَافَا حَبْرٍ لَيْسَ بِهَا مِنْهُمْ عَرِيبُ
 وَبُدِّلَتْ مِنْ أَهْلِهَا وَحُوشًا وَغَيَّرَتْ حَالَهَا الْخُطُوبُ
 أَرْضٌ تَوَارَتْهَا الْجُدُوبُ فَكُلُّ مَنْ حَالَهَا مَخْرُوبُ
 إِمَّا قَتِيلاً وَإِمَّا هَلْكَأ وَالشَّيْبُ شَيْنٌ لِمَنْ يَشْرِبُ

عَيْنَاكَ دَمْعُهُ — مَا سَرُوبٌ
وَهِيَةٌ أَوْ مَعِينٌ مَعِنِ
أَوْ قَلْبٌ وَادٍ بِيْطْنِ أَرْضِ
أَوْ جَدُولٌ فِي ظِلَالِ نَخْلِ
تَصْبُو وَأَنْزَى لَكَ التَّصَابِي؟
فَإِنْ يَكُنْ حَالٌ أَجْمَعِهَا
أَوْ يَكُ أَقْفَرٌ مِنْهَا جَوْهَا
لِكَأَنَّ شَأْنِيهِمْ — أَسْعِيْبُ
مِنْ هَضْبَةٍ دُونَهَا لَهْوَبُ
لِلْمَاءِ مِنْ تَحْتِهَا قَسِيْبُ
لِلْمَاءِ مِنْ تَحْتِهَا سَكُوبُ
أَنْزَى وَقَدْ رَاعَكَ الْمَشِيْبُ
فَلَا بَدِيٌّ وَلَا عَجِيْبُ
وَعَادَهَا الْمَحْلُ وَالْجُدُوبُ



الفهرس

فهرس الموضوعات

.....	الإهداء.....
.....	الشكر وعران.....
أ	المقدمة.....
7	التمهيد: مفاهيم و مصطلحات.....
07	أولاً: الآليات.....
07	أ - التعريف اللغوي.....
07	ب - التعريف الاصطلاحي.....
08	ثانياً: الانسجام.....
08	أ - المعنى اللغوي.....
09	ب - المعنى الاصطلاحي.....
12	ثالثاً: النص.....
12	أ - المعنى اللغوي.....
12	ب - المعنى الاصطلاحي.....
17	رابعاً: المقدمات.....
17	أ - المعنى اللغوي.....
17	ب - المعنى الاصطلاحي.....
19	خامساً: المعلقة.....
19	أ - المعنى اللغوي.....
19	ب - المعنى الاصطلاحي.....

الفصل الأول: آليات الانسجام النصي

22	المبحث الأول: آليات المستوى الدلالي.....
----	--

22	..... 1_آلية دلالة العلاقات
23	..... علاقة الإجمال و التفصيل
25	..... 2_آلية موضع الخطاب و التبريض
28	..... المبحث الثاني : آليات المستوى التداولي
28	..... 1_آليات تداولية السياق
31	..... أ - سياقات لغوية مقالية
32	..... ب - سياقات غير لغوية مقامية
34	..... 2_آلية المعرفة الخلفية والتناص

الفصل الثاني: آليات الانسجام النصي في المقدمات

38	..... المدخل
38	..... المبحث الأول: آليات المستوى الدلالي
38	..... 1_آلية دلالة العلاقات
38	..... علاقة الإجمال و التفصيل
43	..... 2_موضع الخطاب و التبريض
49	..... المبحث الثاني : آليات المستوى التداولي
49	..... 1_آلية تداولية السياق
49	..... أ_ السياق المقالي
51	..... ب_ سياق المقامي
53	..... 2_آلية المعرفة الخلفية والتناص
57	..... خاتمة
60	..... قائمة المصادر و المراجع
65	..... الملاحق

ملخص:

تعدّ قضية الانسجام النصي من القضايا التي شغلت علم اللغة النصي بشكل عام، ونحو النص بصفة خاصة لأنه؛ يتحدّد مع مجموعة من الأنظمة النصية الأخرى، للوصول إلى ما يطلق عليه كلية النص أي أنّ النص كل لا يتجزأ، وبهذا يحكم على النص بنصيته وفي هذه الحالة فقط؛ يكون النص محلاً للدراسة ومن هنا يغدو الانسجام النصي من أهمّ آلياته التي تسهم في تماسكه وتكامل وحداته ومن هذا المنطلق وسمت المذكرة بـ: آليات الانسجام النصي في مقدّمات المعلقات العشر، وسعت هذه الدراسة إلى الكشف عن أهمّ الآليات والوسائل التي جعلت المقدمات نصاً قائماً بذاته ووحدة متميزة عن المعلقة.

الكلمات المفتاحية: الآليات، الانسجام، النص، المقدمات، المعلقات العشر.

Résumé:

La question de l'harmonie texte des questions qui ont fonctionné la science du langage de script en général et sur le texte, en particulier parce qu'elle est, déterminée avec un groupe d'autres systèmes de texte pour accéder à la soi-disant texte cautériser signifie que le texte est indivisible, et gouverne donc le texte Bnasith et dans ce cas seulement; le texte est l'objet d'étude devient donc le texte de l'harmonie des mécanismes les plus importants qui contribuent aux unités de cohésion et d'intégration et de ce point marqué la note: les mécanismes du texte de l'harmonie dans les introductions à dix pendentifs, cette étude a cherché à révéler les plus importants mécanismes et des moyens qui ont fait le texte d'introduction autoportant unité distincte tout exceptionnelle.

Mots clés: mécanismes, harmonie, textes, présentations, pendentifs dix.

Abstract:

The issue of textualharmonyis one of the issues thatpreoccupied scriptural linguistics in general and towardstext in particularbecauseitisdeterminedwith a set of othertextualsystems to reach the so-calledtext, ie, the textis indivisible, thusgoverning the text in itstextonly in this case; The textis the subject of study. Hence, the textualharmonybecomes one of the most important mechanismsthatcontribute to itscohesion and integration of itsunits. In thissense, the note called: The Mechanisms of TextualHarmony in the Introduction of the Ten Pendants. This studysought to reveal the most important mechanisms and methodsthat made the introductions a stand-Itsoutstanding.

Keywords: Mechanisms, Harmony, Text, Introductions, Ten Pendants.